

POGODA
Dziś zmienne zachmurzenie, wietrznie, możliwe opady deszczu, temp. około 55 stopni F (13 do 16 C).
Jutro w większości słonecznie i wietrznie, temp. od 65 do 69 stopni F (19 do 21 C).
Wschód słońca o godzinie 6:50 rano, zachód o 6:28 wieczorem.

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA

Published Since 1908

AN AMERICAN DAILY IN THE POLISH LANGUAGE — MEMBER OF UNITED PRESS INTERNATIONAL

KALENDARZYK
Dziś czwartek, 4 października — Franciszka, Apolinarego.
Jutro piątek, 5 października — Placyda.
Pojutrze sobota, 6 października — Artura, Emila.

No. 197 Rok (Vol.) LXXI

CHICAGO, IL., Czwartek, 4 Października (October 4), 1979

Telefon wszystkich Biur 286-0141. 25c

WITAMY NAJWYŻSZEGO ARCYPASTERZA

Marzenie Chorej Dziewczyny z Polski

Rosalyn, N.Y. (UPI) — 17-letnia Małgorzata Granke, która przybyła z Polski do N. Yorku, gdzie zostanie poddana skomplikowanej operacji serca, ma nadzieję, że uda jej się uzyskać telefoniczne błogosławieństwo papieża, przed pójściem na stół operacyjny.

Dziewczyna, którą opiekują się członkowie Polish National Home, powiedziała: "Uważam, że jest to prawdziwy cud, że znalazłam się w Ameryce właśnie teraz".

Prezeska organizacji p. Irena Pieszczałowski i dyrektor szpitala do badań środowiskowych, F. Regnante starają się za pomocą diecezji Long Island przekazać wiadomość Ojcu św.

Prez. Mazewski Zaproszony Do Białego Domu

Prez. Jimmy Carter będzie podejmował Ojca Świętego w Białym Domu w sobotę o 2:30 po południu.

W spotkaniu tym wezmą udział wybitne osobistości z całego kraju, w tym również przedstawiciel Polonii Amerykańskiej.

Prezes ZNP i Kongresu Polonii Amerykańskiej, Alojzy Mazewski, został zaproszony przez Prezydenta do uczestniczenia w spotkaniu z Papieżem Janem Pawłem II.

Z Chicago wyjadą do Washingtonu na to spotkanie również prezes ZPRK, Józef Drobot i prezeska Związku Polek, Helena Zielińska.

Władze miejskie będą reprezentowane przez delegację, mianowaną przez mayorę Jane Byrne, która nie może uczestniczyć w przyjęciu w Białym Domu.

Pani Mayor mianowała w skład delegacji m.in. klerka powiatowego Stanisława T. Kuspera i stanowego rep. Tadeusza Lechowicza.

Udział ZNP w Uroczystościach Papieskich

Prezes ZNP Alojzy Mazewski został zaproszony do udziału w powitaniu przybywającego dziś do Chicago Ojca Świętego na lotnisku O'Hare.

Członkowie Komitetu Wykonawczego ZNP, wiceprezeska Helena Szymanowicz, wiceprezes Józef Gajda, sekretarz gen. Władysława Kubiak i skarbnik Edward Moskal będą uczestniczyli w różnych uroczystościach i manifestacjach religijnych przewidzianych w programie wizyty Głowy Kościoła w Chicago.

Prezes Mazewski, prezes ZPRK Józef Drobot i prezeska Związku Polek Helena Zielińska będą nieśli dary liturgiczne w czasie uroczystej Mszy św. z udziałem Ojca Świętego, jaka zostanie odprawiona w par. Pięciu Męczenników w piątek o 8-ej rano.

Jak ujawnił prezes Mazewski, w nabożeństwie tym będzie uczestniczyła delegacja sztabu Białego Domu.

Gesty Ze Strony "Chicago Tribune" i "Sun-Times"

Oba dzienniki śródmiejskie zaznaczyły w swoich dzisiejszych wydaniach świadomość i życzliwość wobec faktu, że przybywający dziś do Chicago Ojciec Święty jest polskiego pochodzenia, jest Polskim Papieżem, jak to sam podkreśla.

W "Tribune" redakcyjny artykuł pt. Welcome to the Pope został w całości podany w języku polskim pt. "Na powitanie Ojca Świętego".

"Sun-Times" ma na pierwszej stronie, przez całą jej szerokość, napis: "Witamy, Janie Pawle II". Napis jest koloru czerwonego na białym tle obramowania, a więc kolory narodowe polskie.



Juanita Kreps Rezygnowała

Washington. (UPI) — Sekretarz Departamentu Handlu, Juanita Kreps, złożyła — ze względu osobistych — rezygnację ze swego stanowiska. Jest ona już szóstą z kolei osobą, która odchodzi z utworzonego pierwotnie przez Prezydenta Cartera gabinetu. Mąż pani Kreps usiłował przed kilku miesiącami popelnić samobójstwo.

Prezydent przyjął jej rezygnację.

Breżniew w Berlinie Wschodnim

Berlin. (UPI) — Do Berlina wschodniego przybył prezydent Związku Sowieckiego Leonid Breżniew. Weźmie on udział w uroczystościach związanych z 30-leciem istnienia komunistycznego państwa Niemiec Wschodnich.

Arabia Saudyjska Ostrzega

Belgrad (UPI) — Arabia Saudyjska, która jest największym w skali światowej eksporterem ropy, wystąpiła tu z ostrzeżeniem, iż kryzys energetyczny nie osiągnął jeszcze punktu szczytowego. Ma to dopiero nastąpić. Celem uniknięcia tego należy — jak głosi ostrzeżenie — znaleźć nowe, zastępcze źródła energii oraz ustalić sposoby oszczędzania paliwa.

Ostrzeżenie to wydał szeik Mohamed Abalkhali, minister finansów Arabii Saudyjskiej, który uczestniczy w spotkaniu zarządców Międzynarodowego Funduszu Monetarnego.

Serdeczna Więź Papieża z Młodym Pokoleniem Odwieczne Nauki i Tradycje Kościoła Czynnikiem Stabilizacji Obecnego Świata.

Nowy York, Filadelfia (UPI) — Wczoraj rano Papież udał się do katedry św. Patryka w N. Yorku, gdzie odbył wspólne modlitwy z obecnymi tam dostojnikami Kościoła, księżmi i zakonnikami. Przed katedrą, jak zwykle został powitany przez tłumy wiernych, oczekujących na jego przybycie. Wiele osób zajęło miejsca przed katedrą już w nocy, aby nie przepuścić doniosłego wydarzenia.

Po opuszczeniu katedry Papież odbył spotkanie z młodzieżą katolicką w Madison Square Garden. Kiedy orszak Jana Pawła II zbliżył się do miejsca spotkania, rozentuzjazzowana młodzież zaczęła wznosić okrzyki "sto lat" i potrząsać plakatami z napisami "kochamy cię", "życzymy długiego życia" itd.

Potem zaczęto śpiewać pieśni religijne, do których przyłączył się Papież i zakończono na radosnym odśpiewaniu najbardziej znanych amerykańskich melodii.

Kiedy kardynał Terence Cook wskazał Papieżowi na zegarek, podkreślając, że już pora kończyć spotkanie, Ojciec św. zwrócił się do młodzieży: "Wiecie co powinniśmy zrobić? Nie zwracać uwagi na ustalony program".

Spotkanie odbyło się w niezwykle

radosnym nastroju. Papież, znany z niezwykle serdecznego podejścia do młodzieży powiedział: "Droży młodzie, jestem bardzo szczęśliwy, że mogę być z wami tutaj. Madison Square Garden jest dzisiaj ogrodem życia".

Kiedy Jan Paweł II. przy dźwiękach młodzieżowej orkiestry schodził z podium, grupa dzieci wyrwała się w jego kierunku. Papież, nie zwracając uwagi na swoją straż osobistą, podszedł do nich i serdecznie uściskał. Dzieci przekazały mu w prezencie gitarę, jeansy i podkoszulek z napisem "Big apple welcomes John Paul II."

Pod koniec uroczystości, Jan Paweł II odebrał mikrofon kardynałowi Cooke (pragnącemu zakończyć spotkanie aby zdążyć na czas na następne spotkanie) i powiedział: "Kardynał Cooke mówi, że już najwyższa pora skończyć. Pobłogosławmy go wspólnie. Jest przecież waszym biskupem."

Kiedy Ojciec św. udawał się do swojej limuzyny, zauważył między strażnikami i policjantami oniesmielonego chłopca. Przywołał go i, uszczęśliwionego wyróżnieniem, serdecznie uściskał.

Około godz. 2 po południu D stojny (Ciąg dalszy na str. 7-ej)

Zawiadomienie o Zamachu — Głupim Żartem

New York. (UPI) — We wtorek rano biuro FBI w Newark otrzymało list z pogrózkami o planowanym zamachu na papieża.

List podpisany był inicjałami portorykańskiej, terrorystycznej grupy separatystycznej F.A.L.N. i zawierał szczegóły dotyczące miejsca przechowywania broni, która miała być w tym celu użyta.

Agenci FBI trafili do mieszkania Alphonso i Mariceli Gustave w Elizabeth, N.J., gdzie znaleźli broń i amunicję.

Po przeprowadzeniu przesłuchań pani Gustave (jej mąż przebywa na wizie w swoim rodzinnym kraju — Salvadorze) FBI doszło do wniosku, że żadne z nich nie miało z całą sprawą nic wspólnego a kobieta nawet nie zdawała sobie sprawy z faktu istnienia broni w jej mieszkaniu.

Stwierdzono także, że żadne z nich nie napisało listu.

Władze nadal przeprowadzają dochodzenia.

Dotychczas nie znaleziono dowodów na przynależność pp. Gustave do jakiegokolwiek grupy terrorystycznej.

Przypuszcza się, że zawiadomienie wysłane do FBI było sprokurowane przez złośliwych, żądnych wrażeń znajomych pp. Gustave.

Program Wizyty w Chicago

Orszak Papieski
Pojedzie Ul. Milwaukee
Do Lawrence Ave.

Ojciec św., Jan Paweł II, przyjeżdża dziś o 6 wieczorem do Chicago, na teren wojskowego lotniska O'Hare, gdzie nastąpi powitanie Dostojnego Gościa przez gub. Thompsona, mayorę Chicago Jane Byrne i Arcybiskupa Archidiecezji Chicagoskiej, ks. Kardynała John Cody.

Powitanie będzie bardzo krótkie, a następnie utworzy się samochodowy orszak papieski, który przejedzie z lotniska do Katedry Najśw. Imienia przy State i Superior.

Z lotniska Ojciec Święty przejedzie w otwartym samochodzie po Kennedy Expressway do Nagle, a następnie odcinkiem po Milwaukee Ave.

W związku z tym ald. Roman Puciński (41), którego kwatery znajduje się pnr. 6200 N. Milwaukee Ave., podjął inicjatywę, aby w tym miejscu Milwaukee Ave. zgromadzić na powitanie Papieża ludzi będących kalekami czy też inwalidami, dając im przez to okazję zobaczenia Ojca Świętego.

Orszak Papieża przejedzie z Milwaukee Ave. do Lawrence, aby znowu wjechać na Kennedy Expressway. W związku z tym Fundacja Kopernikowska, której prezesem jest Mitchell Kobeliński, poczyniła specjalne starania dla udekorowania siedziby Centrum Kulturalno-Społecznego im. Kopernika, jakie mieści się pnr. 5216 W. Lawrence, a więc na trasie przejazdu Papieża.

Fundacja zaprosiła przedstawicieli (Ciąg dalszy na str. 7-ej)

"Operacja Pasterz"

Nowy York. (UPI) — Połączona akcja 11,500 policjantów, 1,000 tajnych agentów, helikopterów policyjnych i kilkadziesiąt karetok pogotowia czuwających nad bezpieczeństwem Jana Pawła II i witających go tłumnie wiernych, została zakodowana pod nazwą "Operacja pasterz".

Podobnie zakodowano każde miejsce, budynek i osoby, z którymi papież spotkał się podczas nowojorskiej wizyty.

Lotnisko Laguardia, na którym lądował samolot z Dostojnym Gościem nazwano "Algiers", ONZ "Madrytem", rezydencję biskupa Giovanniego Cheli, gdzie papież spożył drugie śniadanie wraz z kardynałem Terencem Cooks "Watykanem" a samego kardynała "Adamem".

Stadion sportowy Yankee, gdzie Jan Paweł II odprawił Mszę św. nosił nazwę "Bagdad".

Wczoraj papież udał się do "Warszawy" czy stadionu Shea i "Pustyni Gobi" — Parku Landfill.

Sierżant 40-osobowego oddziału operacyjnego, który rozpoczął opracowywanie akcji na dwa miesiące przed przyjazdem papieża do Stanów Zjednoczonych, powiedział, że kod został sporządzony głównie ze względu na sprawne kierowanie ruchem ulicznym i szybkie zidentyfikowanie aktualnego miejsca pobytu Jego Świątobliwości.

Niebezpieczeństwo Zażegnane

Red Wing, Minn. (UPI) — Reaktor nuklearny w Prairie Island został natychmiast zamknięty, kiedy licznik wykazał, że niewielka ilość promieni radioaktywnych przedostała się do atmosfery.

W 27 minut po wykryciu niebezpieczeństwa zlokalizowano uszkodzenie i odcięto odpływ gazu.

Władze twierdzą, że radioaktywność gazu była "poniżej poziomu stanowiącego zagrożenie dla człowieka".

Reakcje Kraju Na 40 Rocznicę Ataku Sowieckiego Na Polskę

(D.P.) — 17 września minęła 40 rocznica wkroczenia wojsk sowieckich do Polski zgodnie z porozumieniem zawartym pomiędzy Hitlerem a Stalinem. Dopiero teraz otrzymałmy wiadomość na temat reakcji jakie wywołała ta rocznica w Kraju.

Na temat tej rocznicy wypowiedziały się działające w Polsce ruchy opozycyjne.

KOR ogłosił obszerny komunikat, w którym oskarża Stalina o ludobójstwo i domaga się, aby zbrodnie, które popełnił, zostały potępione.

Komunikat KOR-u przytacza dalej

układ niemiecko-sowiecki i przypomina, że z 230 tysięcy polskich jeńców wojennych w Zw. Sowieckim, wróciło jedynie 82,000, a z 1,600,000 wywiezionych do obozów pracy, 600,000 zmarło tam na skutek mrozu, głodu, zęczenia się.

Komunikat wspomina też o zbrodni katyńskiej i przypomina że jeśli zbrodnie hitlerowskie spotkały się z powszechnym potępieniem, to jednak rząd sowiecki nie uznał dotąd reżymu stalinowskiego winnym popełnianych przez niego wtedy zbrodni, ani nie pociągnął winnych do odpowiedzial-

ności. Karygodne jest również — podkreślają autorzy oświadczenia — zachowanie się rządu PRL. Nie domagamy się zemsty — czytamy w oświadczeniu — ani wszczynania procesów, a jedynie ustalenia prawdy i moralnego potępienia.

W odezwie wydanej przez powstały w dniu 1 września br. Komitet porozumienia na Rzecz Samostanowienia narodu, mówi się, że normalizacja stosunków między Polską i Związkiem Sowieckim może nastąpić jedynie pod warunkiem uznania zbrodni popełnionych przez Armię Czerwoną na polskich ziemiach.

Zwraca się również w odezwie tej uwagę, że groby żołnierzy polskich znajdujących się na terytorium sowieckim winny być otoczone przy-

najmniej taką samą opieką, jak groby żołnierzy sowieckich w Polsce, zgodnie z konwencją międzynarodową o ochronie cmentarzy wojennych. Domagają się też autorzy odezw, by dzień 17 września 1939 r. uznano dniem pamięci narodowej.

Zabawa w Parafii Św. Kazimierza

Tow. Niewiast Różańcowych przy parafii św. Kazimierza, urządza zabawę towarzyską w niedzielę, 7-go października, o godz. 3 po poł. Zabawa odbędzie się w sali parafialnej, 2233 S. Albany. Członkinie proszone są o przyniesienie fantów.

Prezeska — A. Siek

Henryk Sienkiewicz

Pan Wołodyjowski

94

(Ciąg Dalszy)

— Skoro im hetman przyrzeka. . .
— Zaden z nich o wspaniałomyślności hetmańskiej nie wątpi i wszyscy go po cichu w sercu kochają, ale myślą sobie tak: hetmana samego zdrajca hasa szlachecka okrzykuje; na dworze u króla go nienawidzą; sądem mu konfederacja grozi — jakże on potrafi co wskórać?

Pan Bogusz począł trzeć czuprynę.

— Więc co?

— Więc sami nie wiedzą, co mają czynić.

— I u sułtana zostaną?

— Nie.

— Ba! kto im rozkaże wrócić do Rzeczypospolitej?

— Ja!

— Jakże to!

— Tuhaj-bejowym jestem synem!

— Mój Azja! — rzekł po chwili pan Bogusz — nie neguję, że oni mogą się w twojej krwi i sławie Tuhaj-bejowej kochać, chociaż oni są nasi Tatarzy, a Tuhaj-bej był naszym wrogiem.

Takie rzeczy ja rozumiem, bo i u nas szlachta, która z pewną chlubą opowiada, że Chmielnicki był szlachcicem i nie z kozackiego, ale z naszego narodu pochodził, z Mazurów. . . No! przecie taki szelma był, że w piekle gorszego nie znaleźć, ale że znamienity wojownik, więc radzi się do niego przyznają. Taka już natura ludzka! Żeby jednak twoja Tuhaj-bejowa krew dawała ci prawo rozkazywać wszystkim Tatarom, do tego słusznych racji nie widzę.

Azja czas jakiś milczał, potem wsparł dłonie na udach i rzekł:

— To ja wam powiem, panie podstoli, dlaczego Kryczyński mnie słucha i inni mnie słuchają. Bo oprócz tego, że oni proste Tatarczuchy, a ja książ, jest jeszcze we mnie rada i moc. . .

No! ani wy nie wiecie, ani sam pan hetman nie wie. . .

— Jaka rada, jaka moc?

— Ja toho skazaty ne umiju — odrzekł po rusińsku Azja.

— A czemu ja na takie rzeczy gotów, na które inny by się nie ważył? Czemu ja to pomyślał, czego by inny nie pomyślał?

— Co gadasz? O czymżeś pomyślał?

— Ja pomyślał o tym, że gdyby mi pan hetman wołę a prawo dał, tak ja by nie tylko tych rotmistrzów wrócił, ale pół ordy na usługi hetmańskie postawił. Mało to pustej ziemi na Ukrainie i w Dzikich Polach? Niech hetman jeno ogłosi, że który Tatar przyjdzie do Rzeczypospolitej, ten szlachcicem zostanie, w wierze ucisku nie będzie miał, a we własnych chorągwiach będzie służył, że wszyscy własnego hetmana będą mieć, jako Kozacy mają, a moja głowa, że wnet się cała Ukraina zamrowi. Przyjdą Lipkowie i Czeremisy, przyjdą od Dobrudży i Białogrodu, przyjdą z Krymu — i stada przypędzą, i żony z dziećmi na arbach przywiozą.

Waszmość nie trzęs głową: przyjdą! jako dawniejsi przyszli, którzy przez wieki Rzeczypospolitej wiernie służyli.

W Krymie i wszędy chan i murzowie ich gnębią, a tu szlachta zostaną i szable będą mieć, i pod własnym hetmanem w pole chodzić. Przysięgnę waszmości, że przyjdą, bo tam głodem czasem przymierają. A gdy się między ałusami rozgłosi, że ja z mocy pana hetmana wołam, że Tuhaj-beja syn woła, tedy tysiące tu staną.

Pan Bogusz porwał się za głowę:

— Na rany boskie, Azja! skąd tobie takie myśli przychodzą? Co by to było?

— Byłby na Ukrainie naród tatarski, jako jest kozacki!

Kozakom przyznaliście i przywileje, i hetmana, czemu byście nam nie mieli przyznać? Waszmość pytasz, co by było?

Chmielnickiego by drugiego nie było, bobyśmy nogą Kozakom na gardziel zaraz nastąpili, buntów chłopskich by nie było, rzezi ani spustoszenia, ani Doroszeńki by nie było, bo niechby się podniósł, pierwszy bym go na smyczy hetmanowi pod nogi przywiódł. A chciałaby potęga turecka na was isć, to byśmy sułtana bili; chciałby chan zagony puszcząć, to chana.

Nie także dawniej Lipkowie i Czeremisi czynili, chociaż w Mahometowej wierze trwali? Czemu byśmy mieli inaczej czynić, my, Tatarowie Rzeczypospolitej! my, szlachta! . . .

Teraz waćpan licz: Ukraina spokojna, kozactwo w ryzie utrzymane, od Turka zasłona, kilkadziesiąt tysięcy wojska więcej — ot, com pomyślał — ot, co mnie do głowy przyszło, ot, dlaczego mnie Kryczyński, Adurowicz, Morawski, Tworowski słuchają — ot, dlaczego, gdy krzyknę, pół Krymu na one stepy się zwali!

Pan Bogusz tak był zdumiony i przygnięciony słowami Azji, jak gdyby ściany tej izby, w której siedzieli, rozstąpiły się nagle i nowe, nieznanne ukazały się oczom jego krainy.

Przez długi czas słowa nie mógł przemówić i tylko patrzył na młodego Tatarą, a ów począł chodzić wielkimi krokami po izbie, wreszcie rzekł:

— Beze mnie by się ta rzecz stać nie mogła, bom ja syn Tuhaj-beja, a od Dniepru do Dunaju nie masz głośniejszego między Tatary imienia.

Po chwili zaś dodał:

— Co mi Kryczyński, Tworowski i inni! Nie o nich samych, nie o kilka tysięcy Lipków i Czeremisów, ale o całą Rzeczypospolitą chodzi. Mówią, że z wiosną wielka wojna z sułtańską potencją nastanie, ale pozwólcie mi jeno, a ja takiego waru między tatarstwem nagotuję, że sam sułtan ręce poparzy.

— Dla Boga! ktoś ty jest, Azja? — wykrzyknął pan Bogusz.

A ów podniósł głowę:

— Przyszły hetman tatarski!

Blask płomienia padał w tej chwili na Azję oświecając jego twarz okrutną i piękną zarazem, a panu Boguszowi zdawało się, że jakiś inny człowiek przed nim stoi, taka wielkość i pycha były od postaci młodego Tatarą. Uczuł też pan Bogusz, że Azja prawdę mówi. Gdyby podobne wezwanie hetmańskie zostało opublikowane, Lipkowie i Czeremisi wróciłiby niechybnie wszyscy, a i dzikich Tatarów pociągnęłoby za nimi bardzo wielu. (Ciąg Dalszy Nastąpi)

For Poles Who Care



Pope John Paul II, now visiting America, loves children. So do all Polish people. That's why they have built a magnificent new hospital just for children.

It is Pomnik-Szpital Centrum Zdrowia Dziecka, in Miedzylesie, on the outskirts of Warsaw. It was built as a living memorial to 13 million very special children—2.2 million of them Polish. They all died in Europe in the horrors of World War II.

The center is one of the world's finest institutions devoted to relieving children's suffering, curing their illnesses, and rehabilitating their broken bodies. There's a clinic of three, four-story buildings where 80,000 children will be examined and treated annually—all at no cost. There's a 14-story hospital to accommodate 7,000 young patients a year. There's a mother-and-child motel for outpatients.

The center has come into being through a worldwide public subscription. The movement began years ago among the Polish people, to whom the war brought untold suffering. Word of the project spread to the rest of Europe, then to North America and the other continents.

Senior business executives in the U.S. and Canada formed a foundation to raise money. Its chairman is Hubert Faure, president of Otis Elevator Company.

The fund-raising goes on, throughout the world. Money is needed to build a rehabilitation center, laboratories for research in diagnostics and therapy, facilities for teaching doctors from Poland and other countries.

The money is being raised to ease the suffering of Polish children. Any amount you're able to contribute will be put to good use in this task. Send your contributions to: Monument Hospital-Child Health Center of Warsaw Foundation, 245 Park Avenue, New York, N.Y., 10017.

OTIS ELEVATOR COMPANY

Subsidiary of
UNITED TECHNOLOGIES

SŁUCHAJCIE JAK TWORZY SIĘ HISTORIA

PEŁNA TRANSMISJA Z WIZYTY PAPIEŻA JANA PAWŁA II W CHICAGO NA NEWSRADIO 78

Możecie śledzić całkowity przebieg wizyty Papieża Jana Pawła II w Chicago za pośrednictwem WBBM Newsradio 78. Od chwili przybycia Jego Świątobliwości do Chicago aż do samego odjazdu, będziemy transmitowali całkowicie przebieg tego historycznego wydarzenia.

Największy w Chicago radiowy zespół reporterski wyznaczy 50 sprawozdawców do przekazywania Wam wszystkich szczegółów i omówienia każdego wydarzenia na bieżąco. Nasza transmisja będzie prowadzona przez John Madigan, John Hultman i Len Walter z komentarzem ks. Marcina Borowczyk, proboszcza Kościoła św.

Konstancji. Ks. Borowczyk podzieli się swoimi osobistymi spostrzeżeniami z jego podróży po Polsce z Papieżem.

Oczywiście, Newsradio 78 nada Mszę Papieską na żywo i w całości. Ponadto, zapewniamy telefoniczny serwis informacyjny odnośnie wizyty papieskiej. Dzwońcie przez całą dobę na nr.: 944-5995 ażeby dowiedzieć się dokładnie gdzie Papież będzie i kiedy tam będzie.

Gdziekolwiek będziecie Newsradio 78 będzie z Wami zapewniając najbardziej szczegółową transmisję z wizyty Papieża.

**WBBM/CBS
Newsradio 78**

Z Życia Organizacyjnego Z.N.P.

Zebranie Stow. Dobroczynności

Z okazji stulecia ZNP będzie wydany okazyny Kalendarz Związkowy na rok 1980, w którym umieszczone będą artykuły i zdjęcia z ważnych wydarzeń ZNP.

Stowarzyszenie Dobroczynności brało udział w pracy humanitarnej na rzecz organizacji przez ostatnie 51 lat. W wydaniu tym chcemy umieścić zdjęcie obecnych członków Stowarzyszenia Dobroczynności, członkinie więc proszone są o przybycie do siedziby Związkowej, 6100 N. Cicero, we wtorek, 9 października, w dzień regularnego posiedzenia, o godz. 7 wiecz. Pragnęlibym, aby każda członkini znalazła się na zdjęciu.

Helena M. Szymanowicz, Wiceprez. ZNP
Prez. Stow. Dobroczynności

Zebranie Gminy 123 ZNP

Zebranie Gminy 123 ZNP odbędzie się w poniedziałek, 8 października, o godz. 7:30 wiecz. w sali Łączkowskich, 1425 W. 51 ulica.

Wszyscy reprezentanci grup proszeni są o przybycie, ponieważ są ważne sprawy do omówienia. — T. Paczyński, prez.; A. Krok, sekr. prot.

Zabawa Grupy 119 ZNP

Doroczna zabawa towarzyska z loterią fantową Grupy 119 ZNP odbędzie się w niedzielę, 7 października, w sali SPK, 3242 N. Pulaski Rd. Początek o godz. 1:30 po poł.

Członkowie proszeni są o przyniesienie ze sobą fantów. Dochód z zabawy przeznaczony będzie na różne godne poparcia cele. — P. Konsewicz, prez.; J. Rzewska, sekr. fin.

Zebranie Grupy 1820 ZNP

Zebranie Towarzystwa Gwiazda Wolności, Grupa 1820 ZNP, odbędzie się w niedzielę, 7 października, o godz. 2:30 po poł., w sali Bagateta, 1122 N. Milwaukee. Jest wiele spraw do załatwienia, członkowie więc proszeni o liczne przybycie. — E. Rożański, prez.; J. Rutkowski, sekr.

Posiedzenie Grupy 2727 ZNP

Posiedzenie Towarzystwa Białego Orła, Grupa 2727 ZNP, odbędzie się w piątek, 5 października, w sali Weteranów, 4800 S. Wood, o godz. 7:30 wiecz. Sekretarka finansowa Józefina May będzie przyjmowała składki członkowskie od godz. 7 wiecz. Wszyscy członkowie proszeni są o przybycie, ponieważ są bardzo ważne sprawy do omówienia.

W niedzielę, 5 października, będzie odprawiona w kościele Najśw. Serca Jezusa o godz. 10:30 rano Msza św. za duszę śp. wiceprezesa ZNP Franciszka Prochota i wszystkich zmarłych członków naszego Towarzystwa. F. Goryl, prez.; W. Tokarz, korp.

Zebranie Grupy 1084 ZNP

Zebranie Tow. Koło Wolności, Grupa 1084 ZNP, odbędzie się w niedzielę, 7 października, w sali posiedzeń, 6005 W. Irving Park Rd. Początek o godz. 2 po poł. Na posiedzeniu omawiana będzie m.in. zabawa stołeczka. Członkowie proszeni są o liczne przybycie, ponieważ jest dużo spraw do załatwienia. — J. Brzeziński, prez.; J. Zukowski, sekr.

Zebranie i Zabawa Grupy 877 ZNP

Zebranie Tow. Tysiąc Walecznych, Grupa 877 ZNP, odbędzie się w środę, 10 października, o godz. 7:30 wiecz., w sali SWAP, 6005 W. Irving Park Rd. Sekretarz finansowy będzie urzędował w tym dniu od godz. 6:30 wiecz.

Zabawa towarzyska Grupy odbędzie się w niedzielę, 14 października, w sali Polskiego Legionu Amerykańskich Weteranów, 3024 N. Laramie. Początek o godz. 2 po poł. Po zabawie podana zostanie kawa i ciasto.

A. Kopec, prez.
S. Krugar, sekr. prot.

Apel Do Weteranów

Zarząd Okręgu I SWAP apeluje do weteranów i członków Korpusu Pomocniczego o wzięcie udziału w powitaniu Papieża Jana Pawła II na drodze jego przejazdu ulicą Milwaukee.

Zbiórka wszystkich o godz. 4:45 przed domem pogrzebowym Malca, 6000 N. Milwaukee. — J. Bogusz, kom.; M. Zembruska, prez.

Zebranie Klubu Przyjaciół Prezesa Mazewskiego Przełożone

Posiedzenie Klubu Przyjaciół Prezesa ZNP, Mec. A. A. Mazewskiego jest przełożone z wtorku, 2 października na poniedziałek, 8 października, godz. 7:30 wiecz. w sali Domu Zolnierza Polskiego, 1239 N. Wood.

Wiceprezeski Czesława Organa i Maria Stachon przygotowały przekąskę dla uczestników posiedzenia. — Cz. M. Kościelak, prez.; H. M. Stermińska, sekr.

Spotkanie Klubu Ziemi Tarnowskiej

Zarząd Klubu "Przyjaciół Ziemi Tarnowskiej" uprzejmie zaprasza wszystkich członków oraz sympatyków na zebranie Klubu, które odbędzie się w niedzielę, 7 października, o godz. 4 po poł., w sali bankietowej "Teresa", 2553 N. Pulaski Rd.

Po zebraniu herbatka towarzyska. Obecność członków obowiązkowa. — S. Radłowski, prez.; J. Jasiak, sekr. Klubu.

Zebranie Klubu Zagórzycy

Zebranie Klubu Zagórzycy odbędzie się w niedzielę, 7 października, o godz. 3 po poł. w sali pod adresem, 6956 W. Belmont. Członkowie proszeni są o liczne przybycie.

Cz. Mazek, prez.

Zebranie Klubu Ziemi Rzeszowskiej

Klub Ziemi Rzeszowskiej w Chicago zawiadamia, że w niedzielę, 7 października, o godz. 3 po poł. w lokalu "New Polonia Club" pod adresem 6103 W. Belmont Ave., odbędzie się miesięczne zebranie.

Członkowie proszeni o punktualne przybycie, ponieważ będą omawiane bardzo ważne sprawy organizacyjne, a także zapisy nowych członków.

Czystka w Rumuńskiej Kompartii

W Rumunii ma miejsce czystka w szeregach tamtejszej partii komunistycznej, kieruje nią żona prez. Ceasescu. W jej wyniku wielu członków najwyższych władz partyjnych może zostać usuniętych z kierowniczych stanowisk.

Wybór Eleny Ceasescu na "egzekutora" czystki świadczy o jej wzrastającej roli w partyjnym aparacie rumuńskim. Oficjalnie zabieg został nazwany "wymianą legitymacji" partyjnych. W praktyce oznacza to przeprowadzenie indywidualnych rozmów z 2,9 mln członków partii i sprawdzenie ich zapatrywań politycznych oraz przydatności dla partii.

Pozytywny wynik rozmowy będzie jednoznaczny z "odnowieniem" legitymacji. Ci którzy zostaną uznani za partyjnych odszczepieńców nowych legitymacji nie dostaną.

Procedura ta, stosowana we wszystkich krajach komunistycznych, daje przywódcom partii szansę legalnego pozbycia się niepewnych i wrogich elementów.

W ostatniej czystce partyjnej w Rumunii, która miała miejsce w r. 1948, prawie 200.000 członków zostało usuniętych z partii. Czystka ta miała za zadanie utrzymanie elitarnego charakteru partii opartego w dużej mierze na nacjonalizmie.

Powody obecnej "wymiany legitymacji" nie są znane. Obserwatorzy uważają że może tu chodzić o zaostrezenie dyscypliny wewnątrz partii i pozbycie się niezgodnych i wrogich elementów żądających polepszenia warunków bytu.

Ceasescu oświadczy prawdopodobnie na kongresie partii w listopadzie, że przez następnych 5 lat głównym celem gospodarki rumuńskiej będzie dalszy rozwój przemysłu ciężkiego, co dla przeciętnego Rumuna będzie oznaczało następnych 5 "chudych" lat, gdyż inwestycje będą przeznaczo-

ne głównie na rozbudowę metalurgii, petrochemii itp.

Proces "wymiany legitymacji" ma się rozpocząć 1 stycznia 1980 i będzie prowadzony przez cały rok. Zona Ceasescu jest bezpośrednio odpowiedzialna za faktyczny przebieg czystki. Jako przewodnicząca Komisji Kadr Rządu i Partii posiada jedno z najbardziej liczących się w Europie wsch. stanowisk. Ma m.in. wgląd w ściśle tajne kartoteki najwyższych funkcjonariuszy państwowych i partyjnych. W komunistycznym państwie oznacza to praktyczną możliwość manipulowania ludźmi na wszystkich szczeblach.

Zona Ceasescu jest z wykształcenia chemikiem, członkiem Komitetu Centralnego partii i egzekutywy, członkiem parlamentu, dyrektorem bukareszteńskiego Instytutu Chemii.

Uznana jest za "stróża partyjnej moralności" i kilku rumuńskich dygnitarzy partyjnych i rządowych utraciło swe stanowiska gdy odkryła ich niemoralne prowadzenie się.

Książki Ofiar Młodocianych Przestępców

St. Louis (UPI) — Administrator historycznego kościoła św. Józefa w St. Louis, 79-letni ksiądz Edward Filipiak został zamordowany na plebanii.

Ciało księdza ze związanymi rękoma i nogami, z poduszką wetkniętą w usta, znaleziono w jego sypialni. Lekarz kryminalny oświadczył, że przyczyną śmierci było uduszenie.

Poszukiwania sprawców doprowadziły do aresztowania 3 młodocianych przestępców. W domu jednego z nich odnaleziono przedmioty skradzione z sypialni ofiary.

Kościół św. Józefa, wybudowany w 1844 roku służy ubogiej ludności zamieszkującej północną stronę centrum miasta.



**PAPIEŻ JAN PAWEŁ II W POLSCE
SPECJALNA PAMIĄTKOWA
EMISJA ZNACZKÓW**

Seria 2 znaczków: czyste 95¢; stempl. 45¢
3 KOPERTY

Bloczek pamiątkowy złoty: czyste—\$3.50; stempl.—\$3.50,
FDC—\$6.00

Boczek specjalny srebrny: czyste \$7.50; stempl.—\$7.50,
FDC—\$9.00
(bardzo ograniczony nakład)

Do nabycia również koperty FDC z podróży do Centr. Ameryki, USA i innych krajów. Oferujemy również, kompletny asortyment znaczków POLSKI od 1860 r.—do ostatnich wydań. Cennik na żądanie. Uprzejma i szybka obsługa.

ROMAN J. BURKIEWICZ
Polski Skład Filatelistyczny

6687 Northwest Highway Tel. (312) 763-6693 Chicago, IL 60631
Skład Otwarty: Poniedziałki i Czwartki od 11 A.M.-8 P.M.
Piątki i Soboty od 11 A.M.-6 P.M.

REWOLUCYJNY SYSTEM ELEKTRONICZNY

**NAUKA JĘZYKA ANGIELSKIEGO
W CIĄGU 4 MIESIĘCY W WASZYM DOMU**

KURS DLA POCZĄTKUJĄCYCH I ZA AWANSOWANYCH. Ob-
stępnym kursy osobno w Stanach Zjednoczonych i Kanadzie. Cee
otrzymać informacje bez żadnych zobowiązań

NAZWISKO: _____ ADRES: _____ TEL: _____
INTERNATIONAL LABORATORY OF LANGUAGES
P.O. BOX 7175, JERSEY CITY, N.J. 07307, USA

NOWOOTWARTA FORUM
RESTAURACJA

W STYLU EUROPEJSKIM
3158 W. MONTROSE (RÓG KEDZIE)

Bardzo smaczne potrawy polskie, węgierskie i amerykańskie.
Szybka i przyjemna obsługa.

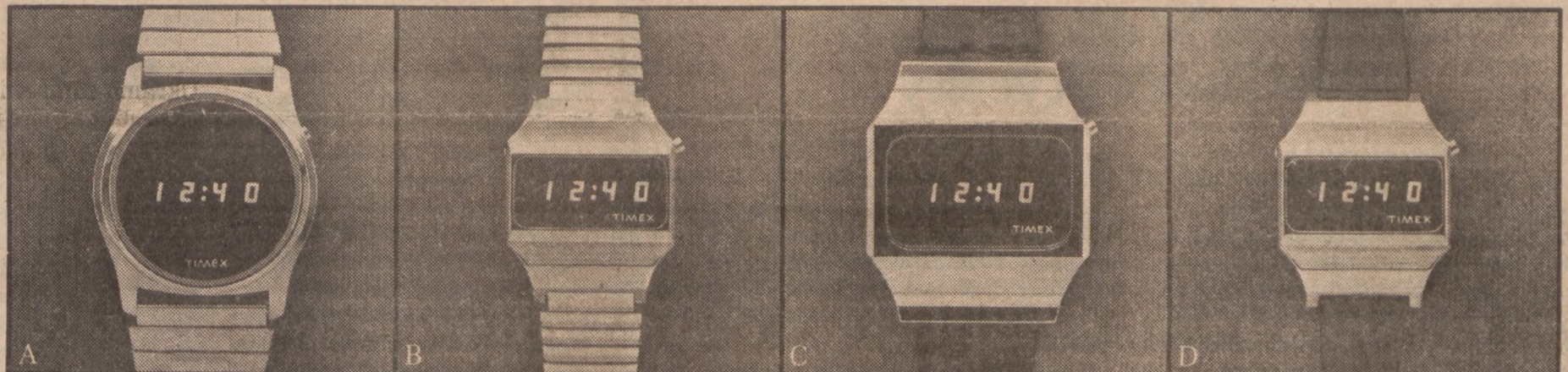
Przyjmujemy również zamówienia na różnego rodzaju przyjęcia i pikniki.
Godz. otwarcia codziennie od 10-ej rano do 10-ej wieczór.

Podajemy napoje alkoholowe.

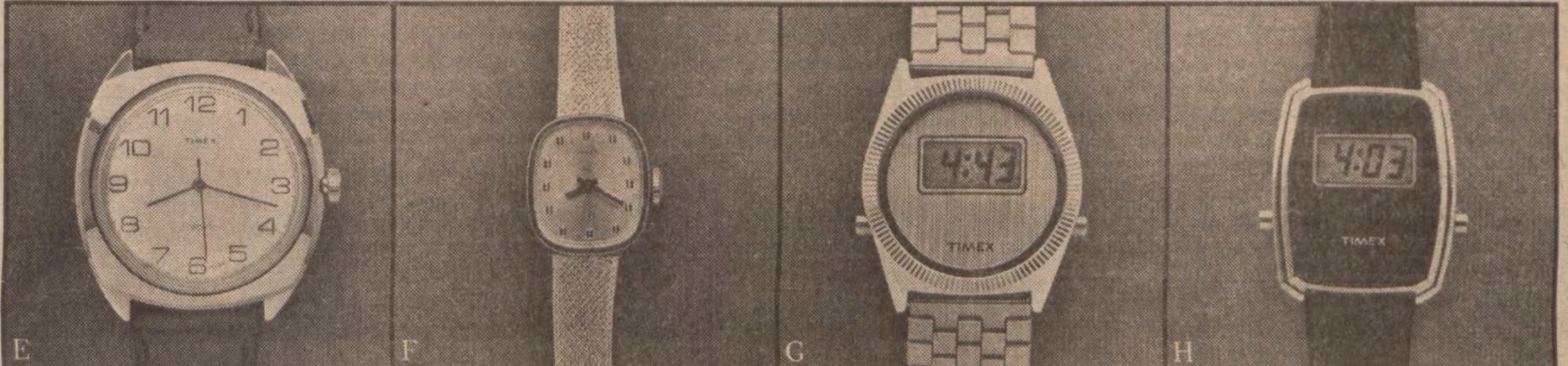
Zaprasza na obiady w gronie rodzinnym właściciel Stanisław Kowalczyk
Dzwonienie po rezerwacji 267-9320 lub 588-9704.

Ogłaszajcie się w Dzienniku Związkowym!

MOŻESZ DOSTAĆ JEDEN Z TYCH ZEGARKÓW TIMEX DARMO



LUB JEDEN Z TYCH ZA MNIEJ NIŻ \$30



GDY OSZCZĘDZASZ W FIRST FEDERAL OF CHICAGO

Oto co należy uczynić, aby otrzymać zegarek Timex.

Premium Item	\$200-\$999 Deposit	\$1,000-\$4,999 Deposit	\$5,000 & Over Deposit	Additional \$100 Deposit
A. Men's LED Watch. Round, gold-tone, full expansion band.	\$ 9.95 50 tax \$10.45	Free	Free	\$11.95 60 tax \$12.55
B. Ladies' LED Watch. Rectangular, gold-tone, sliding clasp band.	\$ 9.95 50 tax \$10.45	Free	Free	\$11.95 60 tax \$12.55
C. Men's LED Watch. Rectangular, chrome-plated, black strap.	\$ 9.95 50 tax \$10.45	Free	Free	\$11.95 60 tax \$12.55
D. Ladies' LED Watch. Rectangular, chrome-plated, black strap.	\$ 9.95 50 tax \$10.45	Free	Free	\$11.95 60 tax \$12.55
E. Men's Electric Watch. Chrome-plated, brushed dial, sweep hand, black strap.	\$19.95 1.00 tax \$20.95	\$14.95 75 tax \$15.70	\$ 9.95 50 tax \$10.45	\$22.95 1.15 tax \$24.10
F. Ladies' Dress Watch. Gold-tone, sunburst dial, mesh band.	\$19.95 1.00 tax \$20.95	\$14.95 75 tax \$15.70	\$ 9.95 50 tax \$10.45	\$22.95 1.15 tax \$24.10
G. Men's LCD Watch. Chrome-plated, metallic face, expansion band, date & seconds.	\$24.95 1.25 tax \$26.20	\$19.95 1.00 tax \$20.95	\$14.95 75 tax \$15.70	\$27.95 1.40 tax \$29.35
H. Ladies' LCD Watch. Polished gold-tone, dark brown face, brown strap, date & seconds.	\$24.95 1.25 tax \$26.20	\$19.95 1.00 tax \$20.95	\$14.95 75 tax \$15.70	\$27.95 1.40 tax \$29.35

Tylko jeden zegarek na każde konto w tych trzech kolumnach

Oferta obowiązuje od 4 września do 27 października, 1979, lub tak długo jak zapas starczy. First Federal of Chicago zastrzega sobie prawo zmiany lub wycofania tej oferty w każdej chwili bez zawiadomienia. Klient nie ma uprawnień do dodatkowych nagród w pierwszych trzech kolumnach powyższego wykazu, jeśli otworzy dodatkowe konto, lub złoży depozyt w więcej niż jednym koncie pod tym samym nazwiskiem, indywidualnym czy wspólnym. Zegarki Timex nie mają defektów fabrycznych i są gwarantowane przez Timex Corporation, a nie First Federal of Chicago. Klienci biorący udział w tej ofercie muszą zastosować się do wszystkich wymagań ustalonych przez First Federal of Chicago w oparciu o regulamin federalnej kontrolującej nagrody. Przepraszamy, lecz nie wysyłamy pocztą.

Aby otrzymać te piękne zegarki Timex, należy ulokować swe oszczędności w First Federal of Chicago. To wszystko. Wstap więc, złóż depozyt w sumie \$1,000 lub więcej i możesz sobie wybrać jeden z czterech zegarków Timex LED zupełnie darmo. Możesz również poprosić o Timex Electric LCD z ustawicznym odczytywaniem cyfer, lub piękny wyjściowy zegarek damski za znikomą sumę w porównaniu do normalnej ceny sprzedaży. Za każde dodatkowe \$100 depozytu możesz nabyć dodatkowy zegarek po bardzo atrakcyjnej cenie.

Możesz również oszczędzić znaczne sumy pieniędzy na jakimkolwiek zegarku Timex, składając depozyt w sumie \$200.

Zegarki Timex są wspaniałym prezentem. A przecież w niedługim czasie nadejdzie okres rozdawania prezentów. W tym roku załatw swe sprawunki świąteczne wcześniej... kupując w najbliższym biurze First Federal. Po prostu przyjdź, złóż depozyt i oszczędzaj na zegarkach Timex. A jeszcze lepiej będzie, jak dostaniesz zegarek Timex darmo. Ale pośpiesz się! Oferta upływa z dniem 27 października. Nie trać czasu.



First Federal of Chicago

Największa Spółka Oszczędnościowo-Pożyczkowa w Illinois
Filia przy 47-ej ul. i Wood

DOBRCZE JEST MIEĆ FIRST FEDERAL W POBLIŻU.

Telefon: 927-3895. Godziny Biurowe: poniedziałek i wtorek, 9 do 4; czwartek i piątek, 9 do 8; sobota, 9 do południa, oraz dłuższe godziny w okienku do którego się podjeżdża lub podchodzi z zewnątrz. W środę od 9 do południa tylko w okienku, do którego się podjeżdża lub podchodzi.

©1979 First Federal Savings and Loan Association of Chicago. Main Office: Dearborn & Madis on. Member: Federal Home Loan Bank and Federal Savings and Loan Insurance Corporation.

Dziennik Związkowy

(USPS 163-400)



Second-Class Postage Paid at Chicago, Illinois
 Published Daily except Saturdays and Sundays at
 ALLIANCE PRINTERS AND PUBLISHERS, INC.
 6100 N. Cicero Ave., Chicago, Ill. 60646

JAN F. KRAWIEC, *Redaktor Naczelny*

EDWARD C. RÓŻAŃSKI, *Zarządca*
 Telefon do Redakcji przed 7:30 rano 286-0141
 Telefon wszystkich Biur 286-0141. Rękopisów i fotografii Redakcja nie zwraca.

WARUNKI PRENUMERATY

WYSYLAMY PRZEZ POCZTĘ
 W STANACH ZJEDN. I W KANADZIE

Codzienne i Weekendowe	Tylko Weekendowe Wydanie	Codzienne i Weekendowe	Tylko Weekendowe Wydanie
Rocznie (1 yr.) \$31.50	Rocznie (1 yr.) \$10.25	Rocznie (1 yr.) \$41.00	Rocznie (1 yr.) \$13.00
Półrocz. (6 mos.) 18.00	Półrocz. (6 mos.) 6.75	Półrocz. (6 mos.) 25.00	Półrocz. (6 mos.) 9.50
Kwartal. (3 mos.) 10.50	Kwartal. (3 mos.) 4.00	Kwartal. (3 mos.) 15.00	Kwartal. (3 mos.) 6.00
Miesięcz. (1 mo.) 5.00			

W kioskach (News-Stands) — pojedynczy Numer Codzienny (Single Daily Copy) 25¢

POLISH DAILY ZGODA

EDWARD C. RÓŻAŃSKI, *Zarządca*

Na Powitanie Ojca Świętego

Jakich słów dobrać dla wyrażenia najgorętszych i najserdeczniejszych wzruszeń, jakie ogarniają nasze serca z racji faktu, że dziś przybywa do Chicago Namiestnik Chrystusowy na ziemi, Ojciec Święty Jan Paweł II?

Co powiedzieć, aby dać wyraz doniosłości chwili oraz podkreślić historyczności doniosłości wizyty Polskiego Papieża w Metropolii i Archidiecezji, mających tak potężną liczebną społeczność Amerykanów polskiego pochodzenia?

Jan Paweł II jest wyjątkowej dostojności Gościem. Ale też jest On znany Polonii Chicagowskiej, gdyż bawił poprzednio wśród nas jako ówczesny Kardynał Kościoła Powszechnego i Arcybiskup Metropolita Krakowski, żywo interesujący się problemami społeczności polskiego pochodzenia w świecie.

Było też sporo okazji do zetknięcia się z Nim na tym terenie, gdyż Ojciec Święty poszukuje bezpośrednich zetknięć z wiernymi, chce wyrazić ich potrzeby duchowe, chce widzieć w nich ważny czynnik katolickiej i narodowej wspólnoty.

Dziś Jan Paweł II przybywa do Chicago w chwale Głowy Kościoła, pielgrzymując po Stanach, które zna i rozumie z poprzednich wizyt, głosząc Ewangelię Chrystusową, ale też wypowiadając się w oparciu o naukę Kościoła w sprawach dręczących tak boleśnie i tak groźnie współczesny świat.

Krótki, bo zaledwie jednoroczny okres Pontyfikatu Jana Pawła II zarysował już bardzo wyraźnie ogólnościową rolę tego Męża

Bożego, który zdecydowanie wysunął się jako duchowy przywódca, jako sumienie współczesnej ludzkości, nekanej bezsensownością konfliktów społeczno-politycznych, trajpionymi trudnościami gospodarczymi, zagrożonej zachłannością bezbożnych wyznawców doktryn bolszewickich, męczącej plagami nędzy i głodu na wielu obszarach w świecie.

Papież widzi bardzo jasno i wyraźnie Swoją misję ewangelizacyjną, jak też przeprowadza jej realizację w sposób tak przemyślany i stanowczy, co jest jednym z podstawowych czynników w uznaniu Go za najwybitniejszego duchowego przywódcę.

Toteż wielomilionowa społeczność katolickiej Polonii, a i ludzie innej wiary, spoglądają z zaufaniem na Stolicę Piotrową, na której zasiada ten "polski", ten "słowiański" Papież, który potrafił rozplomić serca ludzkie, szczególnie zaś serca młodych pokoleń, wiarą i nadzieją na lepsze jutro świata.

Z uzasadnioną dumą, z gorącą miłością dla tego Wielkiego Syna narodu polskiego, włączamy się w manifestowanie radości i szczęścia z okazji przyjazdu Ojca Świętego do naszego miasta. Pamiętajmy też o duchowych związkach, jakie istnieją między Polonią a narodem, z której ona wywodzi się, a dla którego Ojciec Święty okazuje tyle prawdziwie synowskiego uczucia, podkreślając tak silnie przy różnych okazjach swoje polskie pochodzenie.

Witaj więc wśród nas. Wielki Arcypasterzu! Pozdrawiamy Cię na to powitanie tradycyjnym stwierdzeniem polskim: Gość w dom, Bóg w dom.

Cynizm Polityczny

Problem obecności sowieckiej brzozy bojowej w Kubic narucił Washingtonowi konieczność zajęcia stanowiska, które byłoby odpowiedzią na prowokacyjne posunięcia Moskwy. Prezydent Carter wypowiedział się w tej sprawie w przemówieniu do społeczeństwa. Ujawnił też, jakie wstępne zarządzenia zostały wydane dla wzmocnienia obecności amerykańskich sił zbrojnych w rejonie morza Karaibskiego.

Ale Prezydent nie poruszył w swoim przemówieniu bardzo istotnego problemu, a mianowicie możliwości politycznych manewrów, jakie mogą być przeprowadzane na peryferiach sowieckiego imperium, a byłyby taktyką wywierania nacisków na Sowiety. Natomiast sprawę tę oświetlił kolumnista "N.Y. Times", James Reston.

Kolumnista napisał, że Stany mają do swej dyspozycji możliwości rozegrania sytuacji w Europie Wschodniej, gdzie Sowiety są bardzo "wrażliwe". Jeśli więc Moskwa będzie robiła kłopoty Washingtonowi w sprawie kubańskiej, Washington może odpowiedzieć na to nasileniem propagandy oraz "załotami" gospodarczymi w stosunku do krajów sowieckiego bloku, "niespokojnych Ukraińców i innych narodów ZSRR". Wygląda więc na to, że Washington jest przygotowany do podjęcia czynicznej polityki handlowania interesami narodów, które przecież właśnie przez cynizm Zachodu w okresie ostatniej wojny światowej i w okresie powojennym zostały wydane na łup rosyjskiego bolszewizmu.

Stało się dobrze, że kolumnista Reston ujawnił skrywane dotąd założenia amerykańskiej polityki, jaka miałaby być odpowiedzią na sowieckie poczynania w Kubic. Bardzo trafnie nowojorski "Nowy Dziennik" napiętnował zamiary podjęcia takiej polityki jako nawrót do błędów z okresu wojennego, gdy Roosevelt i Churchill przehandlowali w Jalcie los narodów Europy Wschodniej. Ale i w okresie powojennym Washington w swojej naiwności zawierzył Moskwie, przyjmując status quo w Europie Wschodniej w imię utrzymania odprężenia, a tymczasem równocześnie Sowiety rozegrały na swoją korzyść, a przeciw amerykańskiemu interesom politycznym, sprawy Angoli, Mozambiku, Etiopii, Północnego Jemenu i Afganistanu.

Teraz znów zanoszą się na przetarg interesami krajów Europy Wschodniej. Groźba podjęcia czynicznej polityki, która "Nowy Dziennik" określa jako zapowiedź "rozróbki" na obszarze Europy Wschodniej, jest zapowiedzią wznowienia dyplomacji "niemoralności", której rzecznikiem był Roosevelt. Pismo słusznie stwierdza, że Polonia Amerykańska nie może zgodzić się na taką taktykę Washingtonu.

"Od rządu amerykańskiego oczekujemy spokojnej, konsekwentnej polityki i dyplomacji, zmierzającej do przywrócenia narodom Europy Wschodniej, lekkomyślnie, bez korzyści, oddanym w Jalcie Sowietom, wolności, prawa sa-

mostanowania i praw człowieka" — pisze "Nowy Dziennik", stwierdzając w konkluzji, że Polonia myśląca politycznie "nie może zgodzić się z koncepcjami kupna spokoju na Kubic kosztem zamknięcia oczu na rzeczywistość w Polsce i w Europie Wschodniej. Musi bowiem nastąpić nawrót do moralności międzynarodowej".

Dodajmy tu, że wszelkie posunięcia taktyczne, które prowadziłyby do pogłębiania i tak trudnej sytuacji krajów zniewolonych przez Sowiety, kontrolujących przecież obszar Europy Wschodniej swoją siłą zbrojną, byłyby wyrazem przeogromnego cynizmu. Byłyby też na dalszą metę zbrodniczym igraniem losami narodów pod sowiecką dominacją, podejmujących własne wysiłki na rzecz odzyskania pełni wolności i niepodległości.

To i Owo

Bardzo kosztowne trumny już dziś "nie idą" i zalegają składy producentów. Na oryginalny sposób zwiększenia ich zbytu wpadła kalifornijska firma "Światowe trumny Ameryki". Pomyśl zrodził się, gdy jedna z klientek poprosiła o przerobienie trumny na stolik do wina. Obecnie firma przerabia trumny z kosztownego mahoniu na . . . bary, szafki, stoliki, komody itp. Ostatnio otrzymano nawet zlecenia, aby trumnę udoskonalili tak, żeby można było wykorzystywać ją jako wannę.

Eksperci od życia i obyczajów dzikich zwierząt głośnią się dlaczej 120 wielkich antylop południowoafrykańskich popełniło samobójstwo. W prowincji Oranii, niedaleko miejscowości Ficksgurg stado antylop skoczyło ze skały wysokości na 40 metrów w przepaść. Właśnie nadchodził czas odstrzelać antylop. Jeden z zoologów przypuszcza, że być może zwierzęta przeczuli to i wolały się zabić wszystkie razem niż dopuścić do śmierci tylko niektórych z nich.

Naukowcy z uniwersytetu w Wuerzburgu (Niemcy Zachodnie) przepytali 356 stulatków co ich zdaniem wpłynęło na tak długie życie. Większość twierdziła, że sensowna dieta, ciężka praca i poczucie humoru utrzymywały ich w dobrej formie przez lata. Wszyscy natomiast zgodnie przyznali się, że nie ma to jak uprawianie miłości! Niektórzy swoją aktywność w tej dziedzinie utrzymywali jeszcze dobrze po . . . 80-tce.

Amerykanie — wbrew pozorom bardzo zwracają uwagę na utarte obyczaje. Nieco więc byli zgorznięci że pan Johnson i pani Lauristen pokabrali się w 5 dni po wydaniu zaręczynowej uczy. Lecz wybaczone im szybko z uwagi na to że obłudniac ma lat 94, a panna młoda — 80. Trochę im zatem było spieszo. . .

INNI PISZĄ

Chaos w Szkolnictwie Publicznym

NOWY DZIENNIK — Coraz smutniejsze wiadomości dochodzą nas o stanie szkolnictwa publicznego. Według badań, przeprowadzonych w całym kraju, ok. jedna trzecia uczniów ósmej klasy nie potrafi wykonać mnożenia dwóch trzycifrowych liczb, np. 267 razy 125. Niestety, stan ten nie ulega poprawie — w ostatnich dziesięciu latach wykazuje stałe obniżenie wyników. Z innych źródeł dowiadujemy się, że znajomość pisania i czytania jest również niezadowalająca.

Wreszcie zabrano się do sprawdzenia kwalifikacji nauczycieli. Wynik jest godny pożałowania. Dla przykładu, jedna trzecia nauczycieli pierwszego roku w Dallas, Teksas — wykazuje znajomość arytmetyki i języka angielskiego poniżej poziomu oczekiwanego od uczniów Junior High School! Jak powiada stare przysłowie polskie — wart Pac pałaca, a pałac Paca. lub po prostu: jacy nauczyciele, tacy i uczniowie.

Jakie są tego przyczyny? Jest ich wiele. Przez kilkadziesiąt lat szkolnictwo było polem popisu dla niezliczonej ilości eksperymentów. Może najbardziej typowym było wprowadzenie tzw. Nowej Matematyki, której nie rozumeli ani nauczyciele ani uczniowie. W końcu zarzuceno Nową Matematykę, ale skutki nieudanego eksperymentu mszczą się do dzisiaj.

Inną przyczyną chaosu w szkolnictwie są ciągłe strajki nauczycieli. Początkowo akcja Związku Nauczycieli mogła wydać się uzasadniona bardzo niskimi wynagrodzeniami. Ale akcje weszły niejako w krew i nauczyciele strajkują z byle jakiej okazji, przerywając ciągłość nauczania, dzieląc nauczycieli, uczniów i rodziców na wrogie obozy. Nauczanie przestało być powołaniem, stało się pracą zarobkową, którą odwała się według instrukcji, bez przekonania i bez serca.

Niektórzy twierdzą, że integracja rasowa wpłynęła również na obniżenie poziomu. Ale w tym wypadku spór nie dotyczy tylko zasady, ile sposobu jej wprowadzenia. Gdyby ją wprowadzono stopniowo, można było doprowadzić do integracji bez obniżania poziomu nauczania. Jak, jest często równie ważne jak, co.

Możnaby mnożyć listę niepowodzeń niemal w nieskończoność. Ale ważniejsze jest niewątpliwie pytanie, w jaki sposób wyjść z tej nieczesnej sytuacji? Ci, którzy mogą sobie na to pozwolić, posyłają swoje dzieci do szkół prywatnych. Ale to nie jest rozwiązanie dla milionów rodziców, którzy muszą posyłać swoje dzieci do szkół publicznych. Więc co należy zrobić?

Po pierwsze, zaniechać eksperymentów i powrócić do nauczania podstawowych przedmiotów: arytmetyki, pisania i czytania, historii.

Po drugie, poddawać nauczycieli periodycznym egzaminom, sprawdzaniu ich kwalifikacji. Rada Szkolna stanu Nowego Jorku zamierza podobno to uczynić, ale Związek Nauczycieli uważa tę propozycję niemal za obraźliwą. Taka jednak praktyka stosowana jest od dawna w wielu krajach na świecie i nikt się z tego powodu nie obraża.

Po trzecie, warto by stworzyć osobne szkolenie dla dyrektorów szkół. Ale jednocześnie ci, którzy wykazują kwalifikacje do kierowania całością nauczania, powinni otrzymać znacznie większe kompetencje, zarówno w stosunku do uczniów, jak i nauczycieli.

Na dnie bowiem całego problemu tkwi załamanie się dyscypliny w szkolnictwie. Mogą ją przywrócić tylko dyrektorzy, posiadający należyty autorytet wśród nauczycieli i uczniów oraz zaufanie rodziców.

Bez tych wstępnych reform, szkolnictwo nasze będzie stopniowo degenerować się w chaotyczną walkę wszystkich przeciw wszystkim, zapominając w końcu, co jest jego podstawowym celem.

Zaslugi

W związku z wprowadzeniem zaszczytnego przydomka "Zasłużony": "Zasłużony Lekarz", "Zasłużony Nauczyciel", "Zasłużony Artysta", "Zasłużony Dziennikarz" — na ul. Rakowieckiej i na ul. Mysiej w Warszawie panuje przekonanie, że powinno się także wprowadzić tytuł dla bohaterki Bezpłeki: "Zasłużony Wyraziciel Gniewu Ludu" a dla cenzorów: "Zasłużony Tropiciciel Słowa Drukowanego"...

Autonomia Dla Basków

(D.P.) — Kiedy ustają zamachy baskijskiej organizacji terrorystycznej ETA? Czy położy im kres październikowe referendum? — Oto pytanie, które zadaje sobie dziś cała Hiszpania. Do września bojówki ekstremistów, wspierane przez komunizm, zamordowały w tym roku przeszło 50 osób w władze okazały się wobec terroru bezsilne.

W związku z wprowadzeniem w całym kraju ustroju demokratycznego, w Madrycie opracowano niedawno autonomiczny statut regionalny dla kraju Basków. Ilu ich jest? Według niektórych dwa miliony 600 tysięcy, natomiast encyklopedia Larousse'a podaje liczbę miliona 52 tysięcy. Baskowie różnią się odrębnym językiem i pochodzeniem etnicznym od innych grup ludnościowych Półwyspu Iberyjskiego, co od dawna utrudniało zespolenie tego kraju z monarchią.

Nowy statut nie tylko cieszy się poparciem Kortezów, ale został zatwierdzony przez delegację baskijskiego społeczeństwa, która w Madrycie prowadziła negocjacje z rządem i członkami parlamentu. W skład jej delegacji nie wchodził jednak przedstawiciel separatystycznej organizacji EUSKADI TA ASKATASUNA co oznacza "Baskijska Ojczyzna i Wolność." Nie ma ona w Baskonii większości, ale tegoroczne wybory powszechne i gminne wykazały, że dysponuje w kraju dużymi wpływami. W porozumieniu z innymi lewicowymi ugrupowaniami ekstremiści separatysty potrafili zorganizować koalicję "Zjednoczenia Ludowego," która w wyniku głosowania zajęła drugie miejsce zaraz po umiarkowanej baskijskiej partii narodowej (PNV).

Statut autonomii regionalnej, będący faktycznie owocem rokowań prowadzonych przez dwóch ludzi: premiera Suareza i przywódcę umiarkowanych nacjonalistów baskijskich, Garaiacoeher, przyznaje mieszkańcom Baskonii rozległe prawa kulturalne, administracyjne i gospodarcze. Ich język EUSKERA, staje się obok języka hiszpańskiego drugim językiem oficjalnym. Policja hiszpańska

Broń Chemiczna w PRL

(D.P.) — Na Zachodzie wie się wiele o broniach chemicznych i bakteriologicznych, ale mało się o nich mówi. W sowieckiej prasie pisze się i fotografuje stale schrony przeciwgazowe, przeciwbakteriologiczne i przeciw promieniowaniu jądrowemu. Prasa zachodnia na ogół o tych sprawach milczy. Po pierwsze dla niestraszenia bez potrzeby ludności cywilnej, a po drugie jakiegokolwiek szczegółów, nawet precedzone przez wszystkie oka cenzury, w tym jednym wypadku mogą przeciwnikowi naprowadzić na bardzo istotne rozwiązania.

Rzekoma otwartość sowiecka polega przede wszystkim na wywabianiu komentarzy na temat sowieckich przygotowań do wojny bakteriologicznej i chemicznej; a nuż NATO coś bąknie na ten temat.

Powyższa zasada odnosi się do państw satelickich. I tak za odnotowanie przez turystę numeru czy nazwy pulku stojącego np. w Kędzierzynie grozi kara więzienia 3-5 lat, ale jednocześnie ogólnie wiadomo, iż Wyższa Szkoła Oficerskich Wojsk Chemicznych mieści się w Krakowie. Kształcą na specjalistów i dowódców pododdziałów wojsk chemicznych w zakresie eksploatacji sprzętu chemicznego, organizowania ochrony przeciwchemicznej, technicznymi procesami przy wykrywaniu i likwidacji skażeń chemicznych i radiacji.

Przyjmowani są do niej maturzyści, członkowie partii, po ukończeniu szkół ogólnokształcących i technicznych. Pierwszeństwo przysługuje absolwentom politechnik. Górna granica wieku kandydatów wynosi 24 lata. Egzamin wstępny obejmuje "wiedzę o Polsce i świecie współczesnym" — salatką sprofilowaną wedle formuł marksizmu, matematykę i język obcy. Najbardziej popularyzującym jest angielski, ale najbardziej korzystnym dla kandydata jest rosyjski. Można też składać z francuskiego i niemieckiego. Poza tym musi on przejść badania psychologiczne i wykazać się sprawnością fizyczną: musi przeplłynąć 50 metrów, przebiec odległość 100 i 1,000 metrów w sportowym ubiorze i co najmniej 5 razy podciągnąć się na drążku.

Studia trwają 4 lata i są niemiłosiernie przeladowane, jak wszystkie programy nauczania na wyższych uczelniah PRL. Indoktrynacja polityczna jest bardzo silna i elewi nade wszystko muszą wykazać się zrozumieniem i przywiązaniem do doktryn marksizmu-leninizmu. Jest to bodaj trudniejsza część wykształcenia. W broni chemicznej i bakteriologicznej oficer musi myśleć samodzielnie, o ile ma się stać dobrym dowódcą i wykonawcą rozkazów. Ale jak oddzielić samodzielność myślenia i możliwość podejmowania decyzji od tego potwarzania formułek w które ani elewi, ani instruktory nie mogą wierzyć? W Rosji tradycja "dwujewieria," strasza herezją, która tak skaziła Kościół Prawosławny już w XV w., jest wciąż żywa. Polega ona na możliwości wierzzenia w dwie przeciwne sobie teorie jednocześnie. Przykładowo: dla "dwujewierca" jest do przyjęcia iż np. krowa jednocześnie jest i jej nie ma w oborze. Bardzo to wygodne stanowisko na szczytach partyjnych. Ale może obciążeniem przy operowaniu złożonym i niebezpiecznym sprzętem.

W krajach satelickich z PRL na czele, wynikają stąd trudności dla Paktu Warszawskiego. Nogi potwora są z gliny.

Po ukończeniu 4-letniego kursu absolwenci uzyskują dyplom ukończenia studiów wyższych i stopień podporucznika z przydziałem do dość licznych kompanii chemicznych na szczeblu pułków i dywizji.

Kuźma Wolk

Podobno niektórzy wyżsi urzędnicy CIA nie są obecnie pewni, czy oddziały sowieckie na Kubic są zdolne do działań bojowych i to jest ich zdaniem, czy też mają inne zadania, np. szkolenie Kubańczyków. Niedawno zapewniali, że są to jednostki bojowe, obecnie niektórzy mają wątpliwości, ale nie chcą przyznać się do tego publicznie, ponieważ ujawnienie nowej pomysli, postawiłoby pod znakiem pytania wartość innych informacji dostarczanych rządowi przez CIA.

Jak wiemy, ta kiedyś doskonała agencja wywiadowcza, została silnie ograniczona w swej działalności, narzucono jej nowy regulamin, a nazwiska jej agentów znalazły się w czasopiśmie lewicowo-radykalnych. Wszystko to razem, łącznie z dochodzeniami komitetów Kongresu znanych z "przecieków" tajnych informacji do prasy, zmniejszą wartość CIA. Doszło nawet do tego, że wywiady państw sprzymierzonych, bojąc się o swoich agentów, odmawiają współpracy z CIA.

F.Ch.

DZIAŁ Kobiet



Elegancki na wieczór komplet, spódnica i żakiet z czarnego aksamitu, pod spodem brokatowa "góra", odsłaniająca plecy i przód. Bluzki typu "tube-top" w połączeniu z żakiem lub typową marynarką niezmiernie modne w tym sezonie. Szczególnie wygodne są one na różnego rodzaju wieczorowe wyjścia.

"Herod—Baba"

Eliza Orzeszkowa w liście do Juliana Łukaszeńskiego z r. 1881 pisze: "Istnieje w Warszawie osobistość pewna, wielce ciekawa i niepospolita. Jest nią pani Lucyna Cwierciakiewiczowa, autorka dzieła pt. "365 obiadów za 5 złp.", naczelniczka szkoły gospodarstwa kobiecego, współpracowniczka "Bluszczu" w dziale gospodarstwa i mód. Kobieta to z gatunku tych, którym ojcowie nasi dali miano Herod-Baba. Ruchliwa, krzykliwa, nieustraszona, gotowa dla celów swych ludzi za gardło brać albo im oczy wydzierać. W biały dzień na ulicy wylajac bliźniego może czasem tak dobrze a jeszcze i lepiej, jak przelknąć ostrygę. W 1863 opiekowała się więźniami wysyłanymi na Sybir, a gdy jednemu z nich obwiała ciepłego zabrakło, zatrzymała na Krakowskim Przedmieściu opakowany powóz jakiś, wślazła doń i przybijającemu ze wsi obywatelowi buty z nóg ściągnęła. fakt to zupełnie historyczny.

Lucyna Cwierciakiewiczowa umarła w roku 1901, mając lat 72.

Helena Duninówna w swojej książce "Kobieta puchu marny" nazywa ją kobietą-działaczką, kobietą-społecznicą, kobietą-gospodynią i kobietą-pisarką, która była poczytnością i zarobkami z pióra nawet samego Sienkiewicza, a w ostatnich 3 dziesiątkach ubiegłego wieku była jedną z najpopularniejszych postaci ówczesnej Warszawy.

Oprócz "365 obiadów", które miały 16 wydań, napisała także książki, także wielokrotnie wznawiane, jak: "Kobieta w społeczeństwie jako gospodyni", "Kurs gospodarstwa wiejskiego i miejskiego dla kobiet", "Jedynie praktyczne przepisy konfitur, marynat, wędlin, ciast, wódek, likierów" (nagrodzone złotym medalem na wystawie przemysłowej w Warszawie). "Cokolwiek bądź chcesz wyczyszczyć czyli porządku domowe", "Podarunek ślubny czyli kurs gospodarstwa dla kobiet", "Nauka kwiatów bez pomocy nauczyciela", "Po-

radnik porządku i różnych higienicznych wiadomości", nie licząc udziału w pracy zbiorowej wydanej we Lwowie w 1890 r. pt. "Dla głodnych, 17 roczników "Kalendarza dla gospodyń" i niezliczonych artykułów w "Bluszczu" gdzie zamieszczała tygodniowe menu obiadowe oraz sprawozdania z nowości mody damskiej i dziecięcej.

Przeglądając tygodnik z końca ubiegłego wieku spotyka się nazwisko pani Lucyny wielokrotnie. Najczęściej chyba w felietonach i kronikach Prusa. Widocznie musiała mu imponować, choć czasem usiłował pisać o niej żartobliwie. W "Kurierze Warszawskim" z 1885 r. tak mówi: "Świat nasz wyglądałby smutno gdyby nie odezwał się raz na rok w "Kolegów dla gospodyń" głos p. Lucyny Cwierciakiewiczowej".

Chyba w każdym domu znaleźć można było "365 obiadów". Była to zawsze mocno sfatygowana książka, w której wszystkie przepisy kucharskie zawsze można było unowocześnić, dostosowując je do możliwości finansowych i rynkowych.

Pani Cwierciakiewiczowa redagowała m.in. kalendarze. Czego tam nie było! Zaćmieniu słońca i księżycy, ewangelie na każdą niedzielę, przepisy gospodarskie na każdy miesiąc jak w najlepszych kalendarzach rolniczych, mnóstwo przepisów kulinarnych, artykuły ekonomiczne, z dziedziny higieny a nawet...

utwory poetyckie, nie wiem czy własne pani Lucyny czy innych poetek. Przy tym wszystkim ona sama wcale nie uważała się za emancypantkę i wcale emancypacji nie proponowała. Wprost przeciwnie. W jednym z artykułów w "Bluszczu" pisze: "Zadaniem głównym kobiety jest znać i spełniać obowiązki, które większość kobiet w życiu czekają. Kobieta powinna podobać się ludziom, karmić ich, ubierać, utrzymywać porządek i nauczać. Oto — mówi pani Lucyna — zakres zadań kobiecych w społeczeństwie".

Pani Lucyna nie tylko pisała kalendarze, poradniki i książki kucharskie, zajmowała się nie tylko praktyczną stroną życia, była także filantropką (pomagała jej w tym okazałe zarobki), opiekunką słabszych, przez los upośledzonych, kobiet i dziewcząt, a także doskonałą organizatorką. Żadna wenta, żadna tombola czy impreza na cel dobroczynny nie mogła się obejść bez jej udziału. Wśród wielu działaczy społecznych, filantropów, wybitnych ludzi czynu w ostatnich dziesiątkach zeszłego stulecia — jej postać wysuwa się zdecydowanie na plan pierwszy. Inteligencja, inwencja, pasją twórczą. A także szlachetnością, dobrocią, patriotyzmem. Warto było ją przypomnieć.

Council 139 P.N.A. Bowling League

STANDINGS

	W.	L.	Pts.
Club Mono Lounge	9	3	13
Wheels SAC	9	3	12
Faras Insurance	7	5	9
Geo. & Dot's Lounge	6	6	9
Syrena's Lounge	6	6	9
Sliz Foods	6	6	8
Lesh's Lounge	6	6	8
Midway Funeral Home	5	7	8
Krupa's Tavern	6	6	7
Dr. Blazewicz	5	7	6
Ted's Place	4	8	4
Chuck's Wagon	3	9	3

Our league leading Club Mono Lounge five kept the losing trail well greased as they skidded Sliz Foods for a pair of games and three points in Council 139 PNA bowling activities at Archer Kedzie Lanes last Friday night. Tom Kotlarski was the culprit with a well applied 574 series while Lou Sury showed his team a 240-575 score.

Sliz's	874	950	821	2645
Mono's	938	912	864	2714

Wheels SAC maintained their victory drive at they swamped Krupa's Tavern for the full count. Bill Miernicki regained his old form for a 544 tally for the winners while John Swinock was the lone star for the losers with 549.

Krupa's	890	869	811	2570
Wheels	867	861	799	2577

Lesh's Lounge five adjusted their sights correctly as they lowered the boom on Ted's Place for a double win and three points. Gerry Ptaszowski tallied a 232-591 for Lesh's and a newcomer for his sponsor Ted Sosnowski was Ray Reyes hitting a 498 score.

Ted's	728	750	815	2293
Lesh's	852	925	855	2632

Geo. & Dot's Lounge stopped Chuck's Wagon with a double win and three points. Dave CiLuffo was the ace with 577 while Chuck Burger shot his heart out with a 543 score.

Chuck's	780	826	863	2469
Geo. & Dot's	903	892	756	2551

Midway Funeral Home had a gay time as they trounced their rivals Dr. Blazewicz with the champ Bill Blattner being the chief Scorer for the winners. Dr. Blazewicz looked defenseless as George Kubins 534 was the best for the losers.

Dr. Blazewicz	795	835	880	2510
Midway	801	810	751	2362

Syrena's Lounge presented a gift to their sponsor Mr. Ed Srutkowski as they stopped Fara's Insurance for two games and three points. Tom Piotrowski gave his best shot with a 528 while Ron Dahlberg had his rare sights for a 505 tally.

Fara's	791	865	808	2464
Syrena's	792	797	793	2382

SPECIAL

Saturday Oct. 13, the P.N.A. Group 1460 will hold their 5th annual dinner

dance at the Manor, 4152 West 47th Street. The officers and committee invites all the bowlers, friends and sponsors to attend. Cocktails from 7 to 8 P.M. and dinner served at 8 P.M. Dance music to follow by the Krystalites. President Tom Zebig and John Skraba say a good time will be had by everyone.

Zebrańie

Oddz. Sanitariuszek L.M.

Zebrańie Oddziału Sanitariuszek nr 3 Ligi Morskiej w Ameryce odbędzie się w sobotę, 6 października, w sali Leszczyńskich, 2532 W. Fullerton, o godz. 2 po poł. Są ważne sprawy do omówienia, członkowie więc proszeni o liczne przybycie. — W. Sidor, prez.; J. Kroll, sekr.

POLSKI WARSZTAT NAPRAWY AUT

Wszelkie reperacje. Kompletne malowanie.
NORTH STATE AUTO REBUILDERS
4446 W. North Ave./Ryszard Wieczorek
Tel.: 227-2020 lub 227-4600

OWNERS OPERATORS

Professional contractors needed to pull VAN, FLAT OR REEFER. Your trailer or ours. Select your own areas to run. Good pay — fast settlement.

RINGSBY TRUCK LINES, INC.

Please call (312) 479-2110
Inside Illinois (800) 942-0125
Outside Illinois (800) 323-3381
Ask for Bob Frew

Social Security

Dodatkowe Zarobki

Social Security wypłaca pensje i osobom, które nadal pracują, ale ich zarobki są poniżej sumy, jaką mogą zarabiać przy pobieraniu pensji.

Na r. 1979 Social Security podało, że osoba mająca 65 lat lub więcej i pobierająca pensję może zarobić \$4,500. Zaś osoba poniżej 65 lat i otrzymująca pensję może zarobić do \$3,480.

Obie te sumy określa się jako "wykluczone". Natomiast sumy zarobione ponad "zarobki wykluczone" są odliczane z pensji Social Security według normy: jeden dolar na każde dwa zarobione.

Ponieważ czeka z Social Security otrzymują nie tylko emeryci, ale też wdowy czy wdowcy oraz żony, mężowie i dzieci. Każda z tych osób ma prawo dorobić sumę nazwaną "wykluczona".

Osoby otrzymujące wypłaty z racji niezdolności do pracy nie mają prawa dorabiania żadnej sumy. Gdy te osoby wracają do pracy, gdyż ich stan zdrowia polepszył się, wypłaty z racji

niezdolności do pracy zostają wstrzymane przez Social Security.

Emeryt zarabiający do \$20,000 rocznie czy też więcej nie może spodziewać się żadnych wypłat z Social Security, a jedynie może korzystać z ubezpieczenia Medicare.

W 1980 r. emeryt mający 65 lat i wyżej będzie mógł zarobić \$5,000 i będzie otrzymywał czeka z Social Security. Natomiast osoba mająca od 62 do 64 lat będzie mogła w 1980 r. zarobić \$3,480.

Zebrańie Klubu Przyjaciół Zabna

Zebrańie Klubu Przyjaciół Zabna odbędzie się w niedzielę, 7 października, o godz. 3 po poł. w sali pod adresem, 3024 N. Laramie. Wszyscy członkowie proszeni są o przybycie.

Z. Golec, prez.; J. Latocha, sekr.

UWAGA!

PLASTIC BUSTS OF JOHN PAUL II

Send \$5.00 Plus \$1.50 Postage and Handling To:
MR. DZIENISZIEWICZ
P.O. BOX 40484
Cincinnati, Ohio 45240

NOWY POLSKI DOM TOWAROWY

"SYRENA"

2994-98 MILWAUKEE AVE. ★ Tel. 489-4435-6

POLECAMY NA SEZON JESIENNO-ZIMOWY:

- Piękne suknie, kostiumy, bluzki, swetry, spodnie jinsowe, struksowe, disco — wszystko w dużym wyborze i pierwszorzędnym gatunkach.
- Szeroki asortyment artykułów cepeliowskich z Polski.
- Dla dzieci, od noworodków począwszy do najstarszych w szerokim asortymencie wszelkie artykuły, łącznie z becikami i ubrankami do chrztu.
- Duży asortyment zabawek.
- Walizki, torebki, oraz galanteria skórzana.

W ZWIĄZKU Z PRZYJAZDEM PAPIEŻA DO CHICAGO OFERUJEMY:

Portrety, chorągiewki i inne materiały dla dekoracji sklepów i Waszych domów. Także specjalne koszulki.

PRZYJDŹCIE ZOBACZYĆ NASZĄ PIĘKNĄ WYSTAWĘ
Zapraszają Maria i Eugeniusz Figlowie, Właściciele

A book as beautiful as the man of God it portrays.

JOHN PAUL II.
A Pictorial Biography by Peter Hebblethwaite and Ludwig Kaufmann S.J.



He is everybody's Pope—the first non-Italian Pope in four centuries—a man of the people who has captured the hearts of each nation, a man of God who has already reached out to bring The Word to the world.

Here he is: from childhood to triumphant papacy—as warm, human pictures and a sensitive text reveal the man behind the office, the extraordinary personality who travelled to Mexico and Poland, proving himself the most charismatic personality of today.

"Certainly provides answers to many of the questions that are asked... The authors have given... evidence of their competence, their interest in and their knowledge about the Holy Father and the Holy See. May this volume help readers to not only know John Paul II better, but also... respond faithfully to his words."—John Cardinal Krol, Archbishop of Philadelphia; from the Foreword.

174 pictures of The Pope
25 in full color

McGraw-Hill BOOK COMPANY

A magnificent book—the ideal gift for every Catholic household. Available at bookstores, or write:

McGraw-Hill Book Company, Dept. CR, 29th Floor
1221 Avenue of the Americas
New York, N.Y. 10020

Please send me _____ copy(ies) of John Paul II. If not completely satisfied I may return this book within 10 days for full refund.

Hardcover edition in white leatherlike cover stamped in gold with the Papal Coat of Arms. \$14.95.
 Paperback edition, oversized 8 1/2" x 10 1/4", \$7.95.

Name _____
Address _____

City _____ State _____ Zip _____

Check or money order enclosed. Please add applicable sales taxes. DZ 10

WSZYSTKIEGO NAJLEPSZEGO KOCHANEGO SONI Z OKAZJI URODZIN TĘSKNIMY ZA TOBĄ OD OJCA I PRZYJACIÓŁ

KRONIKA TRÓJCOWA

Miesiąć Różańca Św.

Nabożeństwa Różańcowe w poniedziałki, środy i piątki po Mszy św. o godzinie 8-ej.

"Spaghetti i Meatball" Obiad

Urządzony staraniem Stow. Pań Pomocy na Trójcowie w niedzielę, 21-go października, od 12-ej do 3-ej po południu na sali parafialnej. Donacja \$4.00. Bilety można nabyć na plebanii. Sprzedają pieczywo swojej roboty. Kto by pragnął upiec pieczywo, z radością przyjmijmy zgłoszenie. Dochód na parafię.

Kolekta na opłacenie kosztu odwiedzin Papieża Jana Pawła II wynosi \$612.85.

Zmarli: Henryk Andrzejczyk i Tadeusz Dreksler. Módlmy się o spokój ich dusz i za zmarłych parafian.

Chorzy

Prosimy o modlitwę za chorych: Genowefa Sadowska, Zygmunt Piechocki, Lillian Moritz, Anna Staniec, Mildred Szatkowski, Aleksandra Muleronek, Louis Szyszlak, Stefan Ciszek, Józef Spiewak, Walter Straube, Albert i Helena Łapa, Józef Plichta, Stefania Wróbel, Joanna Pawelek, Jan Zwirowski, Anna Długosz, Henryk Zdziałek.

Chrzty w Roku 1978

Brak nam zapisu o chrzcie św. dnia 8-go października 1978 r. Prosimy rodziców lub inne osoby, którzy wiedzą o tym chrzcie św., aby jak najprędzej nas poinformowali. Inaczej dziecko będzie miało kłopoty gdy nastanie czas zapisu do szkoły, Pierwszej Komunii św., Bierzmowania i małżeństwa.

Najgorsze Samochody 1978 Roku

Washington (UPI) — Instytut Bezpieczeństwa Dróg, opierając swoją opinię na częstotliwości zgłoszeń o odszkodowania w wyniku wypadków drogowych, doszedł do wniosku, że najgorszymi modelami samochodów 1978 roku były: Honda Civic, Toyota Corolla, Datsun B210, Ford Mustang II i Toyota Celica.

Uwzględniając te same dane, Instytut stwierdził, że najbardziej udanymi modelami były: Oldsmobile Delta 88, Chevrolet Caprice, Buick Lesabre, Chevrolet Impala i Chevrolet Nova.

In Honor of Pope Paul Visit to United States of America



Pope John Paul II Commemorative Plate

An exquisitely crafted full-color 10-in. diameter gold-trimmed chinaware plate honoring the first Polish Pope.

Ideal for gift, wall-hanging or display in china cabinet in home or office. A wonderful reminder of a great chapter in the history of Poland and the Church. (Also available in black and white.) Prices include postage, handling and gift box.

Full Color: \$19.95.

Black & white: \$15.95.

Send check or money order to: Commemorative Publishing Co., Dept DZ—P.O. Box 112, Norfolk, VA 23501

Yes, send me _____ plate(s) at \$19.95 each (or \$15.95 ea. for black & white.)

Name _____

Address _____

Apt. _____

City _____

State _____ Zip _____

(Allow 4-6 weeks for delivery.)

Wiadomości z Town of Lake Kalendarz Zebrań Towarzystw Przy Gminie 143-ej ZNP

1—Gmina 143 ZNP w każdy pierwszy poniedziałek miesiąca w sali Jul. Słowackiego, 1700 west 48-ma ulica, o godzinie 7:30 wicc.

2—Tow. Niepodległość Grupa 768 ZNP w każdy 2-gi poniedziałek miesiąca, sala Słowackiego — o godz. 7-ej wieczorem.

3—Tow. Wawel, Gr. 1400 ZNP — w 3 poniedziałek miesiąca, w sali dolnej S.S. Piotra i Pawła, o godzinie 8-ej wieczorem.

4—Tow. Evergreen Park, Gr. 3082 ZNP 2-ga środa miesiąca w Capitol Bldg., 95-ta i So. Pulaski Road, o godz. 8-ej wieczorem.

5—Tow. Ks. Kordeckiego Gr. 353 ZNP w każdą 3-cią środę miesiąca w sali dolnej S.S. Piotra i Pawła, o godz. 8-ej wieczorem.

Zebranie Grupy 207 Związku Polek

Zebranie Towarzystwa Warszawa, Grupa 207 Związku Polek, odbędzie się w niedzielę, 7 października, o godz. 2 po poł., w Copernicus Center, 3601 N. Milwaukee. Wszyscy członkowie proszeni są o przybycie, ponieważ są ważne sprawy do załatwienia. — L. Woźnia, prez.; H. Gawrońska, sekr. prot.

6—Biała Róża, Grupa 2326 ZNP Każda 3 środa miesiąca, w sali Marquette Field House, pokój 104, Pnr. 6700 So. Kedzie Ave., o godz. 7. wieczorem.

7—Tow. Wisła, Gr. 1919 ZNP, 2-ga niedziela miesiąca w sali Plac. 14 SWAP, 4139 S. Kedzie, o godzinie 2 po południu.

8—Tow. Millenium, Gr. 3175 ZNP 2-ga niedziela miesiąca. Cornell Park, 56-ta i So. Wood ulica, o godzinie 2-ej po południu.

9—Tow. Tad. Kościuszki, Gr. 943 ZNP 3-cia niedziela, w sali Plac. 2-ej SWAP, przy 48-ej i So. Wood ulica, o godz. 2-ej po poł.

10—Tow. Bol. Chrobrego, Grupa '577 ZNP—w 4-tą niedzielę mies., w sali Słowackiego, o godz. 1:30 po południu.

Polsko-Amerykański Klub Społeczny — w czwartek, 11 października, sala Łączkowskich (Rainbow Gardens), 1425 W. 51-sza ulica, o godz. 7:30 wiecz.

Klub Kujawiaków — we wtorek, 9 października, sala Rainbow Gardens, 1425 W. 51-sza ulica, o godz. 7:30 wiecz.

Popierajcie tych, którzy ogłaszają się w "Dzienniku Związkowym".

Obchodzimy Obecnie Naszą 90-tą Rocznicę Założenia

TRADYCYJNA RESTAURACJA W CHICAGO OD 1899

The Red Star Inn

NASZ ODZWIERNY ZAPARKUJE SAMOCHÓD

Przyjdźcie na "OKTOBERFEST" Od 21 wrześ. do 7 paźdź. Muzyka — Tańce — Zabawa Śpiewajcie z nami Podajemy "Oktoberfest" obiady Willkommen

Przyjmujemy Karty Kredytowe AMERICAN EXPRESS VISA MASTER CHARGE Rezerwacje: 286-7788 4179 W. IRVING PARK RD. przy Kennedy Expressway

Podawane są tylko Najlepsze dania Kontynentalne i amerykańskie Otwarte 7 dni w tygodniu

The Poems of Pope John Paul II on Cassette

Easter Vigil & Other Poems

• Inspirational listening while driving or relaxing.
• An ideal Christmas gift.
• Available by mail-order delivery only.

Full-length reading of the only English translation authorized by the Vatican. Recorded by special arrangement with Random House, publishers.

\$7.95 plus \$1.00 handling and postage (Calif. residents add 6% sales tax) Send check or money-order. Please do not mail cash or stamps. Satisfaction guaranteed!

Books on Tape, Inc. Dept. P1, P.O. Box 7900, Newport Beach, CA 92660 Phone: (714) 548-5525

Name _____ Street _____ City, State, Zip _____

711 W. 17th St. Costa Mesa, CA 92627

KOUBA'S
Domowej Roboty "Hickory" wędzona
KIELBASA

5715 W. Cermak Rd., Cicero (dawnej Emily's Foods of 26th Street, Chicago) 863-2523



TRANSMATIC Does It All For Us!

The important things in our life are being attended to by Standard Federal's Transmatic service. The monthly mortgage payments on our home are made on time, automatically. An automatic monthly transfer of funds to our savings program will eventually pay for a new family power boat, our daughter's wedding and a college education for our son. Transmatic is a convenient new service that provides a regular automatic transfer of funds from your bank checking account to your Standard Federal loan or savings account. Or, from your Standard Federal savings account to your Standard

Federal loan account. All that is required is a one-time authorization and a voided check. Standard Federal does the rest. You'll save a lot of check writing, extra trips to your nearest Standard Federal office and extra postage expense. You will have the secure feeling that your loan payments are being made on time and that your savings plan is being attended to on a regular basis. To sign up for Transmatic, just stop in at any one of Standard Federal's nine conveniently located offices...it's that simple.

Come under our wing— We Care What Happens to You.

STANDARD FEDERAL SAVINGS

ASSETS OVER \$495,000,000

HOME OFFICE: 4192 Archer Avenue, Phone: 847-1140

Garfield Ridge: 6141 Archer Avenue, Phone: 767-5200

47th and Rockwell: 2555 West 47th Street, Phone: 523-1083

Hickory Hills: 9357 South Roberts Road, Phone: 598-5050

Hickory Hills: Hill Creek Shopping Center, Phone: 599-1977

Downers Grove: 5100 Forest Avenue, Phone: 963-1140

Lombard: 23 North Main Street, Phone: 627-1140

Aurora: 301 West Galena Boulevard, Phone: 892-1140

Boulder Hill: 21 Boulder Hill Pass, Phone: 897-1166



Witamy Najwyższego Arcypasterza!

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)
szerokich kół społeczeństwa polonijnego, aby przybyli do jej siedziby dla powitania przejeżdżającego Papieża.

W Katedrze

W Katedrze Najśw. Imienia, dokąd orszak papieski przybędzie o 7:15 wieczorem, nastąpi oficjalne powitanie Dostojnego Gościa przez Arcybiskupa Chicagoskiego, ks. Kardynała Johna Cody.

Papież odpowie na powitanie, odmówi w świątyni modlitwę oraz udzieli błogosławieństwa, a następnie o 7:45 wiecz. odjedzie do rezydencji, pnr. 1555 N. State Parkway, która będzie rezydencją papieską na okres pobytu Namiestnika Chrystusowego w Chicago.

O godz. 9-ej wieczorem Papież odjedzie z rezydencji do kościoła Św. Piotra, gdzie o 9:15 wiecz. wygłosi

specjalne przemówienie do duchowieństwa, po powitaniu Go przez Brata James Gaffney, przewodniczącego Christian Brothers National Conference.

O 9:45 wiecz. Papież odjedzie do rezydencji.

Jutro

W piątek o 7-ej rano Ojciec Św. uda się samochodem do kościoła Providence of God przy 18-ej ul. i Dan Ryan, gdzie zatrzyma się na krótko, nie wysiadając z samochodu, aby spotkać się z National Leadership of the Campaign for Human Development z okazji 10-lecia działalności tej organizacji.

O 8-ej rano Papież przybędzie do kościoła Pięciu Braci Męczenników, 4327 S. Richmond, gdzie odprawi Mszę św. dla wiernych polskiego pochodzenia. O 9:15 rano Papież opuści tę polonijną parafię, w której proboszczem jest ks. Biskup Alfred Abramowicz, udając się do Quigley Preparatory Seminary South, 7740 S. Western Ave., gdzie przybędzie o 10-ej aby spotkać się z obradującą w Chicago Konferencją Amerykańskiego Episkopatu, jak też z wiernymi, którzy zgromadzą się przed Seminarium.

O godz. 1-ej po południu Papież odleci helikopterem z Seminarium do rezydencji, skąd o 2:15 po południu uda się samochodem do Grant Parku na uroczystą Mszę Św., jaka rozpocznie się o 3-ej po południu, koncelebrowana przez wszystkich amerykańskich biskupów oraz przez bawiących gościnnie w Chicago biskupów z Kanady, Meksyku i innych krajów Ameryki Łacińskiej oraz Europy.

O 5:30 wieczorem Papież opuści Grant Park, odjeżdżając do rezydencji, gdzie odbędzie się prywatne przyjęcie. Następnie Ojciec Św. uda się z rezydencji do Katedry Najśw. Imienia, aby uczestniczyć w koncercie Chicagoskiej Orkiestry Symfonicznej.

Po koncercie Ojciec Św. przemówi krótko do zespołu muzycznego pod dyr. Sir George Solti oraz uczestników koncertu.

Z Katedry Papież odjedzie do rezydencji na odpoczynek.

Sobota

Papież opuści Chicago w sobotę rano, odlatując helikopterem z rezydencji na lotnisko O'Hare, aby następnie o godz. 7:45 rano odlecieć samolotem do Washington.

Serdeczna Więź Papieża z Młodym Pokoleniem

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

Gość opuścił N. York udając się do Filadelfii. Tak jak w każdym innym miejscu postoju, Papież wywołał wśród witających trudną do wyrażenia słowami euforię.

Jeden z grupy czarnych katolików maszerujących po bulwarze Kennedy'ego skandując: "Należy do ciebie Papieżu, na zawsze," próbował określić swoje uczucia: "Wy, ludzie z prasy jesteście w błędzie mówiąc, że Jan Paweł II jest fantastyczny. On jest sensacyjny. On dba, dba o ludzi takich jak ja. Jest naprawdę kochającym Papieżem. Biedni i nie-szczęśliwi znaczą dla niego więcej niż ci faccy w swoich modnych samochodach i dobrze skrojonych garniturach."

Przed nabożeństwem na Logan Circle Papież wygłosił przemówienie, tym razem nieco inne w tonie. Jan Paweł II wyraził zaniepokojenie rozwiązością seksualną i moralną anarchią, prowadzącą do upadku rodziny i wiary.

Dzisiaj rano Papież odprawił nabożeństwo dla księży i seminarzystów.

Jan Paweł II zaznaczył, że nie może być mowy o zniesieniu celibatu, jako że tradycja ta wywodzi się z postanowienia samego Chrystusa.

Papież przeciwstawił się także, obserwowanym od jakiegoś czasu w Ameryce, tendencjom przyjmowania w poczet duchownych pasterzy kobiet. "Musicie zrozumieć, że nie przyjmowanie kobiet na księży, nie jest pogwałceniem praw człowieka ani też odsuwaniem ich od spełnienia misji kościoła katolickiego. Tradycja ta będzie utrzymana, ponieważ sam

Zakończył Się Strajk Nauczycieli w Evanston

5-dniowy strajk nauczycieli szkół podstawowych w Evanston zakończył się i zajęcia szkolne rozpoczęły się znowu.

Nowa umowa o pracę została podpisana na okres dwóch lat. Na mocy jej nauczyciele otrzymali 10.5% podwyżkę w pierwszym roku i 9.5% w roku następnym.

W czasie strajku domagali się oni nowego kontraktu na 1 rok, w którym otrzymaliby 13% podwyżkę. Nowa umowa o pracę nie przynajmniej żadnych innych korzyści, jak poprawa ubezpieczenia szpitalnego, płatne dni podczas choroby i inne.

Festiwal Etniczny Przed Mszą Św.

Przed Mszą św. w Grant Parku, która rozpocznie się o godzinie 3 po poł., różne grupy etniczne z terenu Chicago przygotowały 4 i pół godzinny program, w czasie którego zaprezentują folklor swojego ojczystego kraju, pieśni, tańce i muzykę.

Występy poszczególnych zespołów rozpoczną się już o godzinie 8:50 rano w piątek. Poza zespołami polskimi wystąpią m.in.: Węgrzy, Irlandczycy, Kubańczycy, Meksykańczycy, Koreańczycy, Niemcy, Włosi, Wietnamczycy, Filipińczycy, Litwini i Portorykańczycy.

Nauczyciele Wygrali Strajk

UPI — Nauczyciele zrzeszeni w Jefferson Federation of Teachers zakończyli strajk po uzyskaniu niemal 14 procentowej podwyżki.

Opuszczając zebranie, na którym doszło do porozumienia z radą szkolną, członkowie federacji zapowiedzieli powrót do pracy następnego dnia. Wczoraj szkoły pozostały jedna, nadal zamknięte ze względu na próbę kierowców autobusów szkolnych, którzy 3 tygodnie temu przyłączyli się do strajkujących nauczycieli.

Ponieważ nowy kontrakt nie obejmował ich, kierowcy zwrócili się do nauczycieli o nieprzekraczanie ich pikiet.

Strajk w Jefferson Parish, przedmieścia Nowego Orleanu był najdłuższym spośród 40, które dotknęły kraj w początkiem roku szkolnego.

W osmiu stanach nadal trwają demonstracje nauczycieli.

625,000 uczniów nie uczęszcza na zajęcia.

W niektórych okręgach szkolnych nauczyciele otrzymali sądowy nakaz powrotu do pracy.

W przypadku nie zastosowania się do zaleceń grozi im zwolnienie z pracy.

Oprócz podwyżki nauczyciele z największego okręgu szkolnego Louisiana w Jefferson Parish uzyskali większe swobody w planowaniu zajęć.

Co Słysząc Wśród Podhalan

Żuł tylko kilka dni dzieli nas od uroczystości jubileuszowych. Trwają ostatnie przygotowania do naszego podhalańskiego święta — złotej rocznicy istnienia i działalności Związku Podhalan w Północnej Ameryce. W niedzielę, 14 października 1979 roku podziękujemy Bogu za wszelkie dobrodziejstwa zesłane na naszą organizację w ciągu tych pięknych 50 lat oraz oddamy cześć naszym żyjącym jeszcze pionierom, którzy w o wiele cięższych warunkach odważyli się wysunąć hasło: "Podhalanie łączmy się."

Pragnęlibyśmy, aby uroczystości te odbywały się w ogólnie polonijnej atmosferze, jako że Związek Podhalan jest częścią składową dużej polonijnej rodziny. Zapraszamy na dziesięcynne nabożeństwo i bankiet jubileuszowy wszystkich, tak Podhalan zrzeszonych w Związku jak i niezrzeszonych — zapraszamy wszystkie góralskie kluby, organizacje polonijne, przyjaciół amerykańskich i sympatyków góralszczyzny. Przyjdźcie do nas, a na pewno ugościmy was serdecznie.

Uroczystą Mszę św. odprawi J. Eks. ks. biskup Alfred Abramowicz w kościele SS. Pięciu Braci Polaków i Męczenników — w niedzielę, 14 października, o godzinie 11-ej rano. Po nabożeństwie nastąpi przemarsz ulicami Chicago do Domu Podhalan z kilku osobową kapelą góralską i sztandarami. Gorąco apelujemy do rodziców o udział dzieci i młodzieży w strojach regionalnych.

St., o godzinie 4:30 po poł. i wróci również pod dom związkowy.

Witamy Delegację z Polski

Kilku osobowa delegacja Związku Podhalan w Polsce przybyła już na uroczystości jubileuszowe. Na czele delegacji stoi prezes inż. Józef Staszczak oraz mgr. Stanisław Krupa. Witamy serdecznie naszy Braci "spod samolotów Tater" i życzymy im dobrego samopoczucia. Należy nadmienić, że spodziewana jest też liczna delegacja Z.P. z Kanady.

Uwaga!

Podhalanie wezmą udział we Mszy św., którą odprawi przy ołtarzu polowym na parkingu parafii SS. Pięciu Braci Polaków i Męczenników — Jego Świątobliwość Papież Jan Paweł II — w piątek, 5 października 1979. Tylko nieliczna delegacja otrzymała bilety na parking. Natomiast Podhalanie w strojach góralskich proszeni są o zebranie się nie później niż 5:30 rano na skrzyżowaniu ulic 43-ej i Richmond, aby znajdując się w jednej grupie móc uczestniczyć w tym historycznym wydarzeniu.

Posiedzenia

W tę niedzielę, 7 października Koło 32 Szytkowice odbędzie swoje regularne posiedzenie, w Domu Podhalan, 3035 W. 51st Street, o godzinie 2 po poł. Ważne sprawy zobowiązują wszystkich członków do punktualnego przybycia.

Jan Kasieniak — prezes; Janina Kwak — sekretarka.

Zarząd Główny z prezesem Józefem Gilem informuje, że posiedzenie miesięczne Zarządu i Dyrekcji odbędzie się w wcześniejszym terminie, a nie jakby wypadło w drugi piątek miesiąca. Sekretarka Helena Trunko powiadomi o tym terminie przez wysłanie regularnych zawiadomień.

W ostatniej kolumnie podhalańskiej pod nazwami: Komitet Nagród i Wyrożeń zostało pominięte nazwisko Józefa Topora, który jest członkiem tego Komitetu oraz nazwisko Zofii Ciszek — członkini Komitetu Rezerwacji. Bardzo przepraszamy.

O powstaniu nowego Koła 37 Groń Leśnica w Lemont, Il. napiszemy więcej w następnej kolumnie.

Janina Duda — Komitet Reklamowy

POLSKIE PROGRAMY RADIOWE W CHICAGO W KOLEJNOŚCI NADAWANIA

ROBERT LEWANDOWSKI
Stacja WSBC — 1249 KC
Codziennie 7-8:30 rano
2-3 po poł. w niedziele
ROBERT LEWANDOWSKI
Właściciel

"UNCLE" HENRY
CUKIERKA
SKOCZNA POLSKA
MUZYKA
Sobota 8-9 rano i 1-2 po poł.
WTAWQ (1300)
Niedziela 8-9 rano i 2-3 po poł.

GODZINA SŁONECZNA
LIDII PUCIŃSKIEJ
Stacja WEDC
7 dni w tygodniu
8:30-9:30 rano

CHEŁT GULINSKI SHOW
Stacja WOPA — 1490 KC
Sobota 12-1
Niedziela 10-1

Stacja WYLO — 540 KC
Niedziela 9:30-10:30 rano
CHEŁT GULINSKI
dyr. programów

WIADOMOŚCI z POLSKI
i o POLSCE
Codziennie 3:30-4 po poł.
WOPA — 1490 KC
5 DNI
Od poniedziałku do piątku
MARIAN CZERNIECKI

"POLSKA w MUZYCE,
PIEŚNI i SŁOWIE"
Stacja WOPA
Od poniedziałku do piątku
włącznie
od 4 do 4:30 po poł.
ADAM GRZEGORZEWSKI
Kierownik i Zarządca

"GŁOS POLONII"
WOPA — 1490 KC
Codziennie
od 4:30 po poł. do 6 wiecz.
W Soboty 4-6:30 wiecz.
Pp. Mgr. JÓZEF i SAWA
MIGAŁOWIE, Właściciele

"KŁOPOTY SIEKIERKÓW"
Stacja WOPA — 1490 KC
w każdy Wtorek,
Środę, Czwartek i Piątek
7-7:30 wiecz.
Kierownik
BRONISŁAW ZIELIŃSKI
Anonserzy
PEŁAGIA i BRONISŁAW
MROZOWIE



J. Eks. Ks. Bp. Alfred Abramowicz

Prosimy wszystkich muzykantów o przybycie ze swoimi instrumentami, a chorążych Kół o uczestnictwo w nabożeństwie ze sztandarami i flagami polskimi i amerykańskimi.

W godzinach wieczornych odbędzie się jubileuszowy bankiet w Palmer House, w śródmieściu Chicago. Koktajle o godzinie 5 po południu, kolacja o 6 wieczorem. Po kolacji przewidziany jest bogaty program z udziałem wybitnych osobistości, występ zespołu góralskiego oraz bal przy kilku osobowej orkiestrze. Palmer House znajduje się przy ulicach Monroe i Wabash (wejście z parkingu Mid Continental Plaza od ulicy Wabash). Przy wejściu z ulicy wszelkich informacji udzielać będą osoby w strojach góralskich. Uprzejmie prosimy wszystkich o pospieszenie się z rezerwacjami, które można wysłać pocztą z załączonym czekiem lub money order na podany adres znajdujący się na załączonych kopertach, wysłanych razem z zaproszeniem. Prosimy nie wysłać pieniędzy, lecz osobiście przynieść do kwatery Komitetu 50-lecia Z.P. mieszczącej się pod adresem 4302 W. 55th St., dołączając kartę rezerwacyjną. Równocześnie można zaraz odebrać zamówione bilety.

Po wszelkie informacje prosimy dzwonić na tel.: 585-2736 lub do przewodniczącej Komitetu Rezerwacji H. Augustyn na tel.: 736-8925.

Goście pragnący udać się do śródmieścia autobusem mogą zgłaszać rezerwacje na tel.: 585-2736 do przewodniczącej Komitetu 50-lecia Janiny Duda, lub do prezesa Józefa Gila na numer 247-2744. Autobus odjedzie spod Domu Podhalan, 3035 W. 51st

Go-With-All Jacket Printed Pattern



4783
SIZES
8-18

by Anne Adams

Right in every respect... line, length, detail. Fall's go-with-all jacket teams with pants, skirts, dresses. Sew it in quilting, velveteen, satin, silky crepe.
Printed Pattern 4783: Misses Sizes 8, 10, 12, 14, 16, 18. Size 12 (bust 34) takes 2 yards 45-inch fabric.
\$1.50 for each pattern. Add 40¢ for each pattern for first-class airmail and handling. Send to:

Anne Adams, Dept. 10, Polish Daily Zgoda, 243 W. 17th St., New York, NY 10011.

Print NAME, ADDRESS, ZIP, SIZE and STYLE NUMBER.

Clothing costs are going up, up, up! Save \$\$\$, update your wardrobe with our NEW FALL-WINTER PATTERN CATALOG. Over 100 styles plus free, \$1.50 pattern coupon. Catalog, \$1.50
127-Afghans 'n' Dollies \$1.50
129-Quick/Easy Transfers \$1.50
130-Sweaters—Sizes 38-56 \$1.50
131-Add a Block Quilts \$1.50

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec, brat i dziaduszek nasz, śp.

Józef Siara

po krótkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 2-go października 1979 roku, o godzinie 7:25 wieczorem, w średnim wieku.

Zwłoki można odwiedzać w piątek od godziny 2-ej po południu.

Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 6-go października, o godzinie 9:15 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 6000 N. Milwaukee Ave., do kościoła Św. Władysława, a stamtąd na cmentarz Maryhill, na parcelę rodzinną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Maria (z domu Potwora), żona; Michał, Zbigniew, Krystyna, Anna, Helena, Tadeusz i Józef, dzieci; Janet i Ingrid, synowie; Kenneth Knaus i Terry Isenberg, zięciowie; (Zdzisław Siara i Zofia Pieczak, brat i siostra z rodzinami w Polsce); Daniel, Jennifer, Michelle, Thomas, Steven i Jason, wnuczka; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się: Zakład Pogrzebowy B. F. Malec i Synowie.

Telefon 774-4100. (4, 5)

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza matka, babcia nasza, prababcia moja i siostra nasza, śp.

Zofia Kielbasa

(z domu Wijas)

(żona śp. Stanisława)

po długiej i ciężkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona Św. Sakramentami, dnia 2-go października 1979 roku, o godzinie 3:45 po południu w starszym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 6-go października, o godzinie 10:15 rano, z zakładu pogrzebowego Montclair Funeral Home pnr. 6901 Belmont Ave., do kościoła Św. Jacka, Msza św. o godzinie 11-ej rano, a stamtąd na cmentarz Św. Wojciecha na parcelę rodzinną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Edward A. (Connie) Snyder, Adeline (Louis) Lallemand, syn, córka, synowa i zięć; Robert E. (Joan, Arlene (Michael) Forsas, Elaine (Robert) Pubaince, wnuk i wnuczka; Waleria (Józef) Wittek, siostra i szwagier, siostry z rodzinami w Polsce, wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się: Montclair Funeral Home, Telefon 622-9300.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec, brat i wuj nasz, śp.

Stanisław Stanczak

(brat śp. Józefa)

przez nieszczęśliwy wypadek, pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 2-go października 1979 roku, o godzinie 8:15 rano, w średnim wieku.

Zwłoki można odwiedzać w czwartek, dnia 4-go października, po godzinie 4-ej po południu. Obrządku liturgicznego zostaną odprawione o godzinie 8:30 wieczorem w zakładzie pogrzebowym Casey-Laskowski pnr. 4540-50 W. Diversey Ave., poczym zwłoki zostaną przewiezione do Polski i pochowane w Błoniu.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Janina (z domu Zientara), żona; Krzysztof, syn; Anna, córka; Stefan (Waleria) Stanczak, brat; Leszek i Ryszard, bracia; Lucyna (Jerzy) Wiśniewski, siostra z mężem w Polsce), bratanki, bratanice, siostrzeńcy i siostrzenice, wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się: Casey Laskowski, telefon 777-6300.

UWAGA UWAGA UWAGA UWAGA
DLA WYGODY NASZYCH KLIENTÓW
DZIENNIK ZWIĄZKOWY
Otworzył Biuro Ogłoszeniowe
gdzie możecie zamówić ewel. zapłacić ogłoszenie.
Biuro czynne 7 dni w tygodniu: od 10 rano do 9 wieczorem.
5610 W. BARRY (przy Central Ave.)
Tel. 622-0730

"Do-it-yourself" Ad for US Savings Bonds.

If you want it done, you gotta do it yourself. Do what? Well, save for a college education, vacation, or even a down payment on a new home. How do you do it? With U.S. Savings Bonds, the Payroll Savings Plan, and the chart below. So, take pen in hand and fill in the blanks. My dream is \$_____. If I joined the Payroll Savings Plan and set aside \$_____ each week, I could save enough to make my dream come true in _____ years. Now you know how much and how easily you can save by buying Bonds through the Payroll Savings Plan. So, why not sign up today? After all, nobody's gonna do it for you.

Weekly Savings	1 year	3 years	5 years	15 years*
\$ 1.25	\$ 47.37	\$ 209.51	\$ 366.47	\$ 1,541.26
2.50	94.74	419.02	732.94	3,082.52
3.75	142.11	628.53	1,100.41	4,623.78
5.00	189.48	838.04	1,467.88	6,165.04
6.25	236.85	1,047.55	1,835.35	7,706.30
7.50	284.22	1,257.06	2,202.82	9,247.56
8.75	331.59	1,466.57	2,570.29	10,788.82
10.00	378.96	1,676.08	2,937.76	12,330.08

*Based on present interest rate. Series E Bonds pay 6% interest when held to maturity of 5 years (4 1/2% the first year). Interest is not subject to state or local income taxes, and federal tax may be deferred until redemption.



★ Pomoc Domowa HOUSEKEEPER

Woman able to work independently, needed, 5 days a week. Light housekeeping. Oakbrook area. Transportation necessary. Call: 531-3246 or after 6 P.M. 655-4456.

ZAMIESZKAC. Do sprzątania domu i opieki nad 2 małymi dziećmi w wieku szkolnym. Blisko publicznej transportacji w Park Ridge. 685-5521.

POTRZEBNA kobieta do opieki nad dziećmi z zamieszkaniami. Musi mówić po angielsku. Lekka praca domowa, dobre wynagrodzenie. 991-0403.

GRANDMOTHER TYPE WOMAN
Live in. Take care of 4 yr. old girl. Cook & lite housework. Own rm., TV. N.W. Sub. Christian family. 878-8333 299-8576

HOUSEKEEPER
Need person for general housework & cleaning. No cooking. Some English required. 5 days per week. Fine Northwest area. 588-6665 or 588-5527

WANTED
English speaking maid. Small apartment, cleaning, laundry, 1 day a week. References required. 900 N. Lake Shore Dr. Call after 6 P.M. 664-7664

FAMILY needs assistance in caring for elderly gentleman. Hours 8 A.M.-5 P.M. Laramie and Wrightwood Ave. Call after 7 P.M. 237-5180.

CHILDCARE HELP
For 2 boys 10 and 4. Prefer Catholic woman. Afternoons Monday-Friday, 2:30 to 6:30. Includes cooking dinner for them. References required. Must like outdoors. Call AM: 327-5178

GOSPODYNI-OPIEKUNKA DZIECI
Do 6 letniego i 15 miesiecznego dziecka. Angielski lub niemiecki pomocny. Zamieszkać 5 1/2 dni. Okolica Northshore. Proszę dzwonić po angielsku: 271-1132

POTRZEBNA GOSPODYNI
Stala praca, 5 lub 6 dni tygodniowo. Wspaniale wynagrodzenie. Dobry dom. Potrzebna choć minimalna znajomość angielskiego. Dzwonić w języku angielskim. 498-2406

POMOC DOMOWA
Potrzebna kobieta do pomocy starszej osobie. Również trochę gotowania i sprzątania. Musi posiadać referencje i mówić choć trochę po angielsku. 764-1141
GOSPODYNI
\$100-\$125 tygodniowo. Własny pokój, łazienka, telewizor. 5 dni. ARDEN'S AGENCY
6934 N. Glenwood
Dzwonić w Jęz. Angielskim: 465-1241 lub 824-1843
POTRZEBNA gosposia do prowadzenia domu. 6 dni w tygodniu. Z zamieszkaniami. Glenco. 835-1253 lub 784-5700.

★ Pomoc Domowa

Loving Woman to Live-In
And care for 5 mo., 2 year old. Light housework. Excellent salary. Must have recent references and be willing to make a long term commitment. 272-9592

POMOC DOMOWA — ZAMIESZKAC
W Highland Parku u rodziny z trojgiem dzieci. Własny pokój, łazienka, TV. Po dalsze informacje dzwonić po angielsku: — 433-2184.

DEPENDABLE MATURE WOMAN
Wanted to work in lovely Morton Grove-Skokie area home. Tues. & Thur. 7:30 to 3 p.m. General house work and some child care. Must provide own transportation or live-in, work all week, with own room, TV & salary. References required. Call in English 965-2631.

★ Praca Żeńska

Potrzebna Pani Lub Panienska
Do ogólnej pracy biurowej. Musi znać język angielski i pisać na maszynie. Stała praca. Firmowe świadczenia. Zgłoszenia 8 rano do 3-jej po południu.
DZIENNIK ZWIĄZKOWY
6100 N. Cicero Ave.

WOMEN

Temporary work for 7 weeks, starting October 8th to December 1st. Light, pleasant table work. 4 or 8 hours per night, 5 days per week. 2nd shift. Must be reliable and have average or better quickness of hand. Good pay. Apply 3rd floor. 242-2947

FORM HOUSE INC.
1916 S. Laramie
CICERO

POTRZEBNE KOBIETY

Na część czasu 6 dni w tygodniu po 5 godzin dziennie od 8-jej rano do 1-jej po poł. Musi mówić po angielsku. Doświadczenie nie konieczne.

MILSHIRE HOTEL
2525 N. Milwaukee Ave.
Tel.: 384-7611

WAITRESSES
Part time. 10-2:30 p.m. Mon.-Fri.
Meal & uniforms provided, & excell. benefit package available.
IF YOU ARE INTERESTED,
CALL MRS. PAPPAS
732-8420
8:30-10 A.M. OR 2:30-4:30 P.M. MON.-FRI.
STOUFFER'S FOOD MANAGEMENT SERVICE
C/O 1ST NATIONAL BANK
1 1ST NATIONAL PLAZA CHICAGO

SECRETARY
Personable individual to take phone orders with the ability to type and take some shorthand. IF INTERESTED CALL:
STEVE JANISZAK
AT 927-9600

ACCOUNTS PAYABLE
Experienced Preferred
But Will Train
Please Call: —
243-3624

OFFICE GIRL NEEDED AT ONCE
FULL TIME—MUST TYPE AND SPEAK ENGLISH
Excellent Working Conditions (Northwest Location)
CALL:
286-5115

SR. DIETARY AIDE
5:30 A.M.—1:30 P.M.
40 Hour Week
W. Suburban Retirement Home
APPLY IN PERSON
PLYMOUTH PLACE
315 N. LaGrange Rd.
LaGrange Park

ASYSTENTKA DO LABORATORIUM
Na pełen etat. Zgłaszać się osobiście. Wymagana minimalna znajomość angielskiego.
ROOT PHOTOGRAPHERS
1131 W. SHERIDAN (6400 N.)

ANSWER PHONES PART TIME
We'll train you to answer important calls on our switchboards. Must speak fluent English & Polish. Also require excellent penmanship & excellent speaking voice. Good hourly pay & many Co. Benefits. Convenient Loop location.
CALL FOR PHONE INTERVIEW:
GENERAL TELEPHONE ANSWERING SERVICE
STATE & WASHINGTON
CALL 263-6663

★ Praca Żeńska

PAYROLL CLERK
EXP'D. OR WILL TRAIN
RIGHT PERSON
485-0500
S. W. Sub. Location

Clerical
INSURANCE BILLER
Mature person with 3rd party and private pay billing experience needed for full time position in Patient Accounts Dept. Hours: 11:30-8 p.m.
Call Iris Councebaum
878-9700

CHICAGO LAKESHORE HOSPITAL
4840 N. Marine Dr., Chicago
equal opportunity employer m/f

GENERAL OFFICE
Growing company w/computer facilities needs experienced office help. Must type 50 WPM and other office duties. Must have car. Call
FRANK OR SAM
733-6400

Secretary
SUPER SECRETARY
For controller of progressive psychiatric hospital. Duties include purchasing, maintaining hospital supply inventory, personnel file maintenance, forms control, committee participation. Statistical typing required. Send resume or call:
878-9700

CHICAGO LAKESHORE HOSPITAL
4840 N. Marine Drive
Chicago, Illinois
Equal Opportunity Employer M/F

DOŚWIADCZONA KRAWCOWA
Do szycia draperii, Warszkat w Pałatine. Nauczmy odpowiednią osobę.
359-4242

SEWING MACHINE OPERATORS
IMMEDIATE OPENINGS FOR EXPERIENCED INDUSTRIAL SEWING MACHINE OPERATORS. LOCATION IS AT 440 N. WELLS ST. (1 1/2 Blocks from Merchandise Mart). SHOULD SPEAK SOME ENGLISH.
Apply: 7 A.M. to 3 P.M.

WAITRESSES
Part time. 10-2:30 p.m. Mon.-Fri.
Meal & uniforms provided, & excell. benefit package available.
IF YOU ARE INTERESTED,
CALL MRS. PAPPAS
732-8420
8:30-10 A.M. OR 2:30-4:30 P.M. MON.-FRI.
STOUFFER'S FOOD MANAGEMENT SERVICE
C/O 1ST NATIONAL BANK
1 1ST NATIONAL PLAZA CHICAGO

★ Praca
PORTERS
Clean up man, a bench man, all around.
Call 620-5559

SALES CLERKS
Now interviewing for full and part-time positions in our downtown gourmet food store. Must be able to communicate effectively w/ customers. Previous sales experience helpful.
APPLY TO PERSONNEL DEPARTMENT
STOP & SHOP
16 W. WASHINGTON

UNITED BANK OF DENVER-COLORADO
Has the following immediate and permanent opportunities. Come join our team plus enjoy best of living and working conditions while insuring your future. We are located close to all summer, winter, and cultural areas.
*Engineers
*Petroleum Engineers
*Mining Engineers
*Commercial Bankers
*National Accounts
*Agribusiness
*Energy
*Recreation
*Real Estate
*Loan Analysts
*Commercial Finance
*Trust
*Accounting
**Also other permanent opportunities for qualified candidates within the banking field. (All inquires will be held confidential). Please write or call - DAVE SULLIVAN—(303) 861-6044.
UNITED BANK OF DENVER COLORADO
1740 Broadway
Denver, Colorado 80217
"We're Our Own Competition"
Equal Opportunity Employer M/F/HV

★ Praca

MAIDS & PORTERS
Positions available in North Suburban bowling center. Full time, days or eves. Please apply in person. Strike & Spare, 185 Skokie Hwy., Northbrook, IL.
Equal Opportunity Employer M/F

KRAWCOWA and KRAWIEC
Młodzi do poprawek. Doświadczeni, do pracy w sklepie w Morton Grove. NADGODZINY NA ZYCZENIE.
9212 Waukegan Rd.
Call in English
965-1140

MODELS
NEW FACES NEEDED
EXPERIENCE NOT REQUIRED
MALE AND FEMALE
FOR FASHION, TV AND CATALOGS.
FOR APPT. CALL:
843-1122
WOODFIELD AREA.

NURSING ASSISTANTS
Full time positions. 3 p.m. to 11 p.m. Schedule call for interview.
884-0011
MOONLAKE
CONVALESCENT CENTER

SEWING MACHINE OPERATORS
Immediate openings for experienced industrial sewing machine operators. Location 440 N. Wells St. 1 1/2 blocks from the Merchandise Mart.
Apply 7 A.M. to 3 P.M.

MAIL CLERK/ PRINTING COMPANY
Letter service, Located close to Loop, needs person to handle mail room, Shipping, Collating and messenger service. Must be able to handle heavy incoming shipment of materials. Previous experience desirable. But will train enthusiastic, energetic beginner.
Mon. through Fri. 9 to 5
527-5494

TOOL & DIE PART TIME
Competitive salary.
Apply or call:
298-3200
RICH WOLTER

SYMONS CORP.
200 East Touhy
(1/2 block West of Wolf Rd)
Equal Opportunity Employer m/f

JOB OPPORTUNITIES MAN & WOMAN
FULL OR PART TIME
\$3.30 per hour starting rate. Open 24 hours. Opportunity for advancement. Meals, uniforms furnished, 2 weeks vacation after 1 year.
Applications accepted Monday thru Friday
9 A.M. — 11 A.M., 1 P.M. — 4 P.M.
WHITE CASTLE
3220 W. ADDISON
CHICAGO

POSIADAMY PRACĘ FIZYCZNE LUB UMYŚLOWE DLA WSZYSTKICH
Irene's Employment Agency
6201 W. TOUHY 631-8878

★ Praca

WIRERS AND SOLDERERS
For medium sized manufacturing plant. We will train. Pleasant working conditions. Excellent health and pension benefits. Piece work bonus available. Please apply in person at:
QUALITY TRANSFORMERS
3110 N. Sheffield
OR CALL 348-3000

Mała Nowoczesna KAFETERIA
Na Bliskiej Północy
Potrzebujemy solidną osobę do asystowania w przygotowywaniu posiłków i ogólnej pracy.
Posiłki, ubranie i dobre świadczenia kompanijne. Soboty i niedziele wolne. Godziny: 7 rano do 3 po poł. Musi rozumieć trochę po angielsku.
Po umówienie dzwonić Olga Kranz:
670-4559
341 E. OHIO STREET

Cafeteria Help
We have several immediate openings in the Oak Brook & Melrose Park areas in our Cafeterias. Day time hrs. & excellent benefits.
SAGA FOOD SERVICE
OAK BROOK
887-5015

EXCELLENT IMMEDIATE OPENINGS FOR REGISTERED NURSES
ALL SALARIES OPEN, depending on experience and Education. Openings in MEDICAL SURGICAL area for coordinator and Staff Nurses. 270 Bed JCAH fully accredited Hospital. Excellent Benefits and Working Conditions.
Please Write or Call Personnel Director or Director of Nursing (404) 322-8281
ST. FRANCIS HOSPITAL
P.O. BOX 4199 • COLUMBUS, GEORGIA 31904

AUTOMATIC SCREW MACHINE OPERATOR (TRAINEE)
As a leader in the power tool industry, we are constantly maintaining our firm commitment in the development of qualified automatic screw machine personnel. Presently several openings exist for operators at our Skokie facility, to run Acme, Davenport or Brown & Sharpe screw machines.
All applicants with experience in either screw machine, turret lathe, grinding or boring operations will be considered for these choice positions providing they can read blueprints, use precision measuring equipment and possess at least 9 months of machining experience.
If you are interested in an excellent starting salary, benefit package and being associated with the company that is constantly setting new standards in screw machine technology, contact:
PERSONNEL 673-2355
SKIL POWER TOOLS
8030 N. St. Louis Skokie, IL
Equal Opportunity Employer

ENGINEER
Wismer and Becker is a contract engineering firm with principle involvement in several large power projects nationwide. Our strong growth pattern requires innovative people to keep pace. We are currently looking for
Electrical Engineers
BSEE or equivalent with 4-6 years' electrical construction experience in power plant or heavy industrial application.

Cost Schedulers
IMMEDIATE OPENINGS For CONSTRUCTION COST SCHEDULERS. College Degree desired with 3 to 5 years related experience in Project Schedules, Budget and Forecasts, Procedures in Planning.
ATTRACTIVE SALARIES AND BENEFITS PACKAGE IS OFFERED
Please send resume and salary history in confidence to:
Attn: Dept. PD 10
P.O. Box 1168
Sacramento, California 95806
Equal Opportunity Employer M/F

MODEL MAKERS
Automotive Products, Motorola's oldest division, seeks experienced journeymen model makers who will work from prints on small metal and plastic prototype parts. Modern facilities, convenient afternoon shift—4 P.M. to 12 A.M.—no fighting rush hour traffic.
Motorola offers and excellent starting salary including night bonus and an outstanding benefit package.
CALL OR APPLY IN PERSON
Personnel Specialist
576-5830
MOTOROLA INC.
AUTOMOTIVE PRODUCTS DIV.
1299 E. Algonquin Rd.
Schaumburg, IL 60196
Equal Employment Opportunity/Affirmative Action Employer

★ Praca

STEEL WAREHOUSE
Needs mature, responsible people for all 3 shifts in Bensenville. Free Hospitalization, etc.
595-4200

Factory
EXPERIENCED SOLDERERS
Immediate openings available on 1st or 2nd shift for individuals with EXPERIENCE in printed circuit board soldering.
Good starting salary and benefits.
Please Call or Apply:
NAN DALEY
451-1360
MIDWAY MFG. CO.
10750 W. GRAND AVE.
Franklin Park, Illinois
Equal Opportunity Employer M/F

THE CRAFT SHOWCASE
In North Riverside Mall is now hiring a permanent part time Cashier/Clerk to work mornings Monday through Friday. Applicant must have craft background or knowledge and be good dealing with people.
Apply in Person
JEFF DVORAK, Manager

★ Praca

GENERAL OFFICE

Local branch of national paint manufacturer has immediate opening for general office clerk. We offer an interesting job with various duties and a pleasant working environment. A good work background with general clerical skills plus an aptitude to work accurately with figures is required. This is a permanent position with good starting salary and a complete benefit package. Please call

Tom Frederking, 866-6390
GLIDDEN PAINT CENTER
2925 Central St. • Evanston
Equal Opportunity Employer

★ Praca Męska

**BLACHARZA
MALARZA
Z DOŚWIADCZENIEM
TEL.: 622-9122**

**Konserwator/
Mechanik**

Mechaniczne i elektryczne wykrywanie usterek i ich reperowanie. Trochę spawania. 5 lat doświadczenia. Konieczna pewna znajomość angielskiego. Północna-zachodnia strona.

Tel.: 287-3623

MECHANIC

Experienced, w/own tools. Used and new cars. Overtime available.

FRANK'S SHELL
63rd and Harlem Summit
458-1454

**PART TIME
RETIRED MACHINIST**

Choose your own hours. Call Angelo or Irene. 671-1884

10245 Pacific Franklin Pk.

**TRAIN TO BE AN
ARMED CHECK CASHER
ON ARMORED TRUCK**

Friday only, or Friday and another day, or Wednesday, Thursday & Friday. Must be over 21, dependable, honest, accurate, and clean cut. Lie test for bond. Must be available for one year or more. Must have another job. Good future & promotions. Call for application:

THILENS
CHECKCASHERS
743-5140

Immediate Opportunities For:

**SUPERVISOR
LEADMAN**

For hydraulic cylinder disassembly repair assembly and testing.

JOB SHOP MACHINISTS

Experienced and Capable of Operating CENTER GRINDERS AND INDUSTRIAL CHROME FACILITY Salaries open. Steady work. Overtime. Excellent Benefits and Working Conditions. Write or Call (406) 248-7431

**YELLOWSTONE
HYDRAULICS, INC.**

P.O. Box 1275
Billings, Montana 59103

FLAT roofers & shingles. Experienced. 283-7675.

**FLEXOGRAPHIC
PRESSMAN**

Exp'd. w/ knowledge of webtron or Mark Andy equipment. Good Job for right person. Salary open.

2301 Roosevelt Rd. Broadview
344-7633

**FABRICATORS
and WELDERS**

With experience on truck bodies and truck equipment. Experience preferred. Growing company offering good pay and benefits. Overtime.

Apply in person:
O'HARE TRUCK SERVICE
2039 N. Mannheim Rd.
Melrose Park

**TRUCK MECHANIC
WITH TOOLS**

Gas or diesel engine experience preferred. Growing company offering good pay and benefits. Overtime.

Apply in person:
O'HARE TRUCK SERVICE
2039 N. Mannheim Rd.
Melrose Park

**OFFSET PRINTING
PRESS HELPERS**

Some exp. req'd.
3RD SHIFT.
Call Tom - 595-2471

**MEZCZYNA
DO PRACY NA FARMIE.
STALA PRZEZ CALY ROK PRA-
CA. ZAMIESZKAĆ. UTRZYMA-
NIE I POMIESZCZENIE MIESZ-
KALNE.
WIECZORAMI**

359-4800

★ Praca Męska

**DRILL PRESS SET-UP
Polish & English Speaking
OPENING SECOND SHIFT**

Opening for experienced set-up man on single & multiple spindle. Close tolerance work. Must read prints. Job could lead to foreman position.

**AUSTIN CONTINENTAL
INDUSTRIES**
3636 Talman 528-9200

WOOD Finisher wanted. Some experience preferred. Call evenings after 9 P.M. Ask for Andy. Tel. 447-8572.

**POTRZEBNI
DO OBIJANIA DOMÓW
ALUMINIUM ORAZ CIEŚLE
I INSTALATORZY OKIEN**

Tylko doświadczeni.
Praca rok okrągły. Doskonałe świadczenia. Placa na etat (nie na godzinę) z narzędziami lub bez.
Dzwon: Ty Harder
274-7370

3122 W. DEVON CHICAGO

FOOD SERVICE

Private Club needs bus boys & cooks in the Lincoln Park area. Full or part time.

Call: 549-3922

WELDERS

EXP'D. MIG-STICK. FOR STEEL FABRICATING SHOP.
1st & 2nd SHIFTS.
CIRCLE METAL SPECIALTIES
4029 W. 123rd St., Alsip
568-5594

**DRIVER
JANITORIAL MALE WANTED**

English & Polish speaking. Car preferred but not necessary. FULL TIME.
Apply at
KIMCO CORPORATION
3150 N. Sawyer Chicago

**FOREMAN
FOR 2ND SHIFT
in
SPECIALTY BINDERY**

Knowledge of bindery, operations & set up helpful. Salary comm. w/ ability & experience.

887-8665
S.W. SUBURBAN LOCATION.

O.D. SZLIFIERZ

Musi mieć doświadczenie w ustawieniu i operowaniu. 5 lat. Praca fabryczna. Trochę angielskiego konieczne. Północna-zachodnia strona.

Tel.: 287-3623

CAKE MAN

All around, experienced on wedding cakes.

Salary Open.
620-5559

**MECHANICALLY INCLINED
TO REBUILD TRUCK PARTS
EXCELLENT COMMAND OF
ENGLISH A MUST!**

**SOME MACHINE SHOP EXP.
HELPFUL. AGE NO
BARRIER**

247-0490
3520 S. ARCHER

**EXPERIENCED PAINTER
& WALL PAPER HANGER**

Full time steady job. Inside work. Good pay. Call:

478-7999
Ask for Fred

**EXPERIENCED
UPHOLSTERER
WANTED
ENTERPRISE
UPHOLSTERY
Call 485-0200**

**TOOL
& DIE MAKER**

Position available for 2nd shift at South side firm. Must be journeyman. Excellent benefits.

597-6250
between 8:30 AM - 4:30 PM

WELDERS

EXP'D. MIG-STICK. FOR STEEL FABRICATING SHOP.
1st & 2nd SHIFTS.
Applicant Must Speak English
**CIRCLE METAL
SPECIALISTS**
4029 W. 123rd St., Alsip
568-5594

★ Praca Męska

**STRUCTURAL STEEL
FABRICATOR**

Layout men, fitters, welders and spray painters. Immediate positions for experienced people.

7 A.M. - 3:30 P.M.
RAND STEEL INC.
297-1780
1266 RAND RD. DES PLAINES

GENERAL FACTORY

Must speak English. All around work on punch presses, benders and brakes. Chance for advancement.

MADDAN CORP.
1322 N. Elston Ave.

**PLASTICS
EXPERIENCED MACHINIST
TO TRAIN AS
MOLD REPAIRMAN**

Day shift. Overtime. Air cond. shop. Exc. Benefits.

SERVICE PLASTICS, INC.
1850 Touhy Ave.
Elk Grove Village
CALL FOR APPOINTMENT:
439-5500
Equal Opportunity Employer

MACHINIST

Exp'd. run mills & lathes. Lots of O.T.

595-4457
**PRIMA TOOL & DIE MOLD
BENSenville**

SALESMEN

Menswear store. Full time, must be experienced. Must speak fluent English.

**NORTAN'S
MENSWEAR**
2959 Milwaukee Ave. Chicago
Call for Appointment—MR. HELLER
486-0265

**MAINTENANCE
WORKER**

Familiarity with plumbing, electrical and carpentry work required. Excellent Salary & Benefits.

Call Ed Laxner
878-9700

**CHICAGO LAKESHORE
HOSPITAL**

4840 N. Marine Drive
Chicago, Illinois
an equal opportunity employer m/f

MASZYNISCI

Potrzebni doświadczeni ludzie w naszej maszynowni w Bensenville.

HEHN PACKAGING EQUIPMENT
595-3370

MONTERZY I LUTOWNICY

Do średniej wielkości fabryki. Nauczymy. Przyjemne warunki pracy. Doskonałe świadczenia zdrowotne i pensyjne. Bonus za pracę akordową. Proszę się zgłosić osobiście do:

QUALITY TRANSFORMERS
3110 N. Sheffield
LUB ZADZWOŃ: 348-3000

POTRZEBNY MASZYNISTA

Wspaniałe wynagrodzenie na początek. Dużo godzin nadliczbowych. Platne ubezpieczenie na życie i szpital.

766-0910

PATTERN MAKER

Woodworking or cabinet making skills req'd. To repair & make wood patterns for steel foundry. Our employees enjoy 11 paid holidays, paid vacation program, paid life and medical insurance. If you are interested in long term employment and have a stable work record, please apply:

**BURNSIDE STEEL
FOUNDRY CO.**
1300 E. 92nd St.
Chicago, Ill.
PHONE 721-9600
An Equal Opportunity Employer

**CUSTOM GOLF SHOP
REPAIR SHOP NEEDS
REPAIRMAN**

Experienced or WILL TRAIN—FULL or PART TIME (Northern Suburb)
CALL 564-2570 or 945-7520

TOKARZ

Ustawić i operować. Powinien mieć doświadczenie na wielkim sprzęcie. Najmniej 5 lat. Pewna znajomość angielskiego konieczna. Północna zachodnia strona.

Tel. 287-3623

**SHEET METAL WORKERS
EXPERIENCED**

Set-up men for strippits, power brakes. DAY SHIFT.

FAB-RITE 860-2551

EXPERT WATCHMAKER

Experienced in Accutron and Electric watches. \$6 per hour to start.

J. K. WATCH REPAIR
549-3033

★ Praca Męska

POMOC DO FABRYKI

Potrzebujemy doświadczonego masyżystę i narzędziowca pierwszej klasy.
Dobre warunki pracy. Pełne świadczenia kompanijnne.

485-7838

★ Do Wynajęcia

6 POKOI do wynajęcia na drugim. 889-1158.

FOR RENT

5 rm. apt. You pay utilities. References and security deposit required. Adults only. Near Kennedy mini-mall. Will be interviewing Oct. 6 & 7. Phone:

(517) 369-1155

**PIĘKNE 4 POKOJE UMEBLOWANE
Dla mężczyzny tylko. Tel. po godzinie 6-jej wieczorem**

722-7190

**5 POKOI
OGRZEWANYCH
Z BALKONEM**

"Stripped in hardwood," cyklinowane podłogi, nowe szafki kuchenne, piec i lodówka. Woliimy dorosłych.....\$280

**1100 N. OAKLEY AVE.
871-2613**

4 POKOJE, ogrzewane, 1 sypialnia. 1 lub 2 dorosłym bez zwierząt. Depozyt asekuracyjny. 772-1953.

**4 ROOM BASEMENT
APARTMENT—Logan Square**

For single or couple only. Near good transportation and shopping. Stores. Rent \$125 month plus utilities. Call evenings or all day Saturday.

342-9638

FIRST floor apartment, 2 bedrooms. 4320 W. Crystal. \$225.00 plus security deposit & heat. 649-9864 or 642-0119.

6 Rooms — 2 Bedrooms

Stove & refrigerator. Gas heat. 1st floor. Occupy Nov. 1, \$150 a mo. 23rd & So. Albany. Near schools & church. Children welcome.

521-4119

6 POKOI, ogrzewane na drugim. 4400 zachód — 2300 północ. 384-1401. Dzwonić w języku angielskim.

2 MIESZKANIA, pierwsze i trzecie piętro. 5 1/2 pokoi, ogrzewane, piec i lodówka. 281-4855.

CZYSTE, umeblowane 2 pokoje dla samotnego pana. 1117 N. Paulina.

**Przyjmę Dwie Panie
z Polski
NA MIESZKANIE**

Tel. 583-8945

6 ROOMS, newly remodelled. 1735 W. Ellen Street. Range, refrigerator. Gas space heaters. \$140 a month. 276-1251.

OD ZARAZ trójka. 282-6991, 736-6681.

POKOJ dla pana. Okolice Harlem-Grand. 622-3993 po 9-jej wieczór.

★ MEBLE

**CENTRAL FURNITURE
1348 MILWAUKEE
Polskie Kierownictwo
Zawiadamia, że
W OKRESIE JESIENNYM
CENY MEBLI "APPLIANCES"
ZOSTAŁY ZNIZONE
OTO PARĘ PRZYKŁADÓW TEGO,
ILE OSZCZĘDZICIE**

Korzystając z Tych Tanioci.

Komplet mebli do bawialni włączając lampy ze stolkami \$198
Komplety mebli do sypialni \$130
Łóżka piętrowe "bunk" lub "Hollywood" \$78
Kanapa i fotel \$150
Kanała rozkładana do spania \$110 (polska wersja)

Telewizja kolorowa \$320
Komplety mebli do kuchni: stół, i cztery krzesła "dinette set" \$95
Kuchnie gazowe (gas ranges) \$220
Lodówki lub zamrażacze (freezers) \$220
Z 6-ciu sztuk stylowe komplety do jadalni \$399
Materace z podstawą sprężynową pełnego rozmiaru \$95.00
Niemieckie szafkowe "stereotype players" (patefon-radio-magnetofon z kominkiem) \$420
Łatwe sploty. Mówimy po polsku.

Otwarte w Poniedziałki, Czwartki i Piątki do 9 wieczór; w Wtorki, Srody i Soboty do 6 wieczór; w Niedziele od 12 do 5 po południu.

Zgłaszajcie się do polskiego kierownika p. WIKTORA KOSMACZEWSKIEGO
Tel. 486-7838

★ Kontraktorzy

WSZYSTKIE ODNOWY DOMÓW

SZYBKO — TANIO — SUMIENNIE — FACHOWO

• ROBOTY CIEŚLERSKIE • OBICIA ALUMINIOWE I INNE • DACHY • SCHODY • OKNA • WERANDY • PIWNICE • KUCHNIE • LAZIENKI • DODATKOWE POKOJE • FUGOWANIE MALOWANIE DOMÓW ZEWNĄTRZ I WEWNĄTRZ • ROBOTA GWARANTOWANA

Dzwonić do Znanego Kontraktora
MIKE DRAGOWICZ • 588-6535

★ Domy

BRIGHTON PARK

Dwurodzinny dom, 2 czwórki, w dobrym stanie. Wykończony basement. Strych. Garaż na 2 auta. 50x125 parcela.

523-6039

PARK RIDGE

Could be the buy of the yr. Owner must sell. 4 bdrm. Split, 2 1/2 baths, fam. rm. Fin. sub bsmt. C/A, 2 car gar.

Asking \$139,500
Sebastian & Co. 823-3117

**NORTH OF DIVERSEY
WEST OF CICERO**

Deluxe 2 flat brk. 3 bdrm. Sep. ht. & hotwater. Brk. gar. Modern bath & kitchen.

\$92,500 777-6679
777-3050

**ŚWIETNIE UTRZYMANY
BUDYNEK**

13 mieszkaniowy, 4 sklepy i bowling alley. Milwaukee i Belmont. Cena 4 1/2 razy rent. \$100,000 wpłaty konieczne. Dzwonić po angielsku

736-6413

BUDYNEK NA SPRZEDAŻ \$47,200

2941 N. MILWAUKEE

Na dole sklep. 5 pokojowe mieszkanie na gorze.

PRZEZ WŁAŚCIELI
Dzwonić po angielsku:
276-3933

**FOSTER — NAGLE
BY OWNER**

5044 N. MULLIGAN
Open Sat. & Sun. 12-5

6 rm brk bung. 2 bdrms down 1 or 2 bdrms up. Bath. Side dr. 40 ft. lot. gas ht. full bsmt.

**ARCHER i NARRAGANSETT
PRZEZ WŁAŚCIELI**

Naroznikowy, mурowany dom. 3 sypialnie, 2 łazienki, piękna kuchnia. Wykończenia z twardego drzewa. Gazowe ogrzewanie sprężonym powietrzem, centralne ochładzanie. Wykończona piwnica i strych. Garaż na 2 samochody. \$68,000.

767-7143

**2 STORY HOME FOR SALE
NORTHWEST SIDE**

Sided. 2 br. on ea. fl. mod. cab. kitch. New furnace i yr. old. 2 car gar. Nr. church, school & transp. Low \$40's. Call for appt. after 3 P.M.
394-0605 or 824-9454

**WESTCHESTER
PRZEZ WŁAŚCIELI**

Dom z trzema sypialniami, łazienką, mokrym barem, piecem, lodówką i suszarką. Garaż na 2 auta. Kuchnia wykładana ceramicznymi płytkami. Wykończony basement.

865-7571

**PARAFIA ŚW. JAKUBA
Przez Właściciela
SPADKOWA SPRZEDAŻ**

4 sypialniowy bungalow, w dobrym stanie \$54,900
825-7737

PRZEZ WŁAŚCIELI

6 pokoi na pierwszym. 3 1/2 na drugim. Nowe dywany wszędzie. Garaż na 2 auta. \$67,500. Nowy dach, nowe "siding," ogrodzenie i aluminiowe okna. Tylko za umówieniem.

4907 W. MELROSE
286-7269

★ AUTO

'75 GRANADA sprzedam za \$1,575.00. Proszę koniecznie pytać o panią Ewę, telefonując na numer 251-5300 albo 275-5297.

'79 CHEVROLET Monza 2 drzwiowy, automatyczny. 3,000 mil. \$3,975 — 282-9276.

SAMOCHOZY — jeśli chcesz kupić tanio używany lub nowy samochód, zapewniamy możliwość otrzymania kredytu i gwarancji. Dzwon: 622-0170.

★ Jabłka

JABŁKA — DI 2-9741.

★ RUMMAGE SALE

RUMMAGE SALE
FIRST LUTHERAN CHURCH
3500 W. FULLERTON AVE.
FRIDAY, OCT. 5, 5:30 PM till 9 PM
SAT., OCT. 6, 10 AM till 3 PM

★ Domy poza Chicago

**DOM NA SPRZEDAŻ
W INDIANA**

3 sypialnie, 2 łazienki, wzorowa kuchnia, wydzielone miejsce na śniadanie, kominek, ogrzewa cały dom na 5-ciu zalesionych akrach, mały sad za \$55,000

Tel.: 219-772-4071

★ Kontraktorzy

**UNITED ALUMINIUM
SIDING COMPANY**

Specializing in expert installation of:
Aluminum Siding
Soffit and Fascia Systems
Seamless Gutters
Custom Made Window and Door Trim

Fully Insured
Financing Available
675-8060
7353 N. St. Louis

**CENY WZRASTAJĄ
NAJLEPSZA OSZCZĘDNOŚĆ
TO ZROBIĆ RAZ, A DOBRZE**

Jako fachowcy wykonamy każdą małą czy dużą naprawę wewnątrz czy zewnątrz budynku najoszczędniej. Dzwoncie zaraz — zanim się rozpocznie pośpiech. Również w Nagłych Wypadkach

General Contracting Co.
4146 W. Armitage
278-1525

★ DACHY

DACHY

ROBIMY DACHY NA GORĄCĄT ZIMNO ORAZ "SHINGLES". I ROZNE NAPRAWY DACHÓW. OBLICZENIA ZA DARMO Z GWARANCJĄ NA 15 LAT ORBIT ROOFING.

DZWONIC PRZEZ CAŁĄ DOBE:
772-5908 lub 772-6850

POLEWANIE DACHÓW gorącym asfaltem. Łatanie, wygładzanie od 1 do 6 warstw. Dział dachów powiększył się. Teraz jesteśmy w stanie wykonywać różnego rodzaju dachy, włącznie z gorącym asfaltem. 220 funtowe asfaltowe "shingles". I 90 funtowe "roll" dachy. Zawsze dobra robota i dobra cena.

GENERAL CONTRACTING CO.
4146 W. Armitage
278-1525

★ Przeprowadzki

Richard Moving Co.

Firma licencjonowana, ubezpieczona. Poleca usługi z zakresu: przeprowadzek, szybko, fachowo i tanio!

Tel.: 342-1410

Licencjonowana, ubezpieczona i doświadczona

**POLSKA FIRMA PRZEWOZU
MEBLI I TOWARÓW**

CHICAGO MOVING CO.

Nr Licencji ILL. C.C. 47103 MC. Zrealizuje twoje zamówienie nawet w dniu zgłoszenia. Szybka, fachowa obsługa. Niskie ceny.

Tel.: 685-9114 lub 545-9854
od 8 rano do 10 wieczór

**ARTHUR
MOVING & PACKING CO.**

Polska doświadczona firma przewozowa. Nr. ILL. C.C. 3832 MC-C. PRZEPROWADZKI, TANI, SOLIDNIE I Z GWARANCJĄ.

278-7898 342-9657
od 8-jej do 10-jej wieczorem.

★ Usługi

ZDJĘCIA ŚLUBNE i WESELNE.
989-8319 — wieczorem.

★ Rozmaite

SAMOCHOZ Mercury, maszyna Singer, pralka, meble. 622-4543.

★ Zguby

NINIEJSZYM ZAWIADAMIAMY, ZE SKRADZIONO PRL paszport na nazwisko Cwiok Stanisław. Znalazca proszony o wiadomość — 478-3540.

ZGUBIONO paszport konsularny na nazwisko W. Cieślak. Znalazca proszony o skontaktowanie się tel. 784-5602.

★ Interesy

SKLEP z reperacją telewizorów na sprzedaż. Z urzędzeniami. Dobra okazja. 342-7855. 1017 N. Western.

★ FARMY

**SOUTH HAVEN
MICHIGAN**

40 akrów dobrej ziemi, 56 x 32 stóp insulowana stodoła, piękny 70 x 14 stóp mobile home. 3 sypialnie, 2 łazienki. Strumyk ze źródłem. Polowanie na drobną zwierzynę, rybołówstwo (salmon) w pobliskich jeziorach. Trochę skoszonej łąki. Cena zniżona.

(312) 247-8519

Dla Bezpieczeństwa i Porządku w Okresie Wizyty Papieża

Instrukcje i Informacje Na Użytek Mieszkańców Metropolii

Władze miejskie, zajmując się przeprowadzeniem programów wizyty Papieża Jana Pawła II w Chicago, opracowały różne instrukcje dla mieszkańców metropolii, którzy planują brać udział w manifestacjach religijnych.

Chodzi bowiem o to, aby programy tych manifestacji zostały przeprowadzone jak najsprawniej, zgodnie z teoretycznymi planami, jak też zgodnie z interesami tych milionowych mas ludzkich, jakie będą witały Ojca św. na trasach przejazdu Jego orszaku samochodowego oraz w miejscach, gdzie Papież wystąpi.

A oto niektóre z zaleceń, jakie powinny być brane pod uwagę przez mieszkańców miasta:

— należy w dniach pobytu Papieża w Chicago korzystać z środków komunikacji publicznej, unikając rozjazdów własnymi samochodami,

— należy mieć wygodne buty, bo trzeba będzie wędrować pieszo niekiedy na sporych odległościach, co szczególnie dotyczy uczestników nabożeństwa w Grant Parku,

— przybywający do miejsc uroczystości autobusami powinni odnotować nazwę i miejsce parkingu, aby orientować się gdzie autobusy będą miały swoje stanowiska na podróż powrotną,

— zaleca się uwzględnienie w ubiorze sytuacji pod względem pogody, gdyż być może potrzebne będą płaszcze przeciwdeszczowe czy też parasole. Warto będzie również zaopatrzyć się w żywność, jeśli ktoś planuje wyprawę do miasta na okres wielu godzin. Co prawda będą w miejscach uroczystości stoiska sprzedające kanapki czy też napoje, ale trzeba będzie liczyć się z długimi kolejkami do zakupów.

Instrukcje zalecają również, aby dorośli rozważyli sprawę zabierania dzieci na uroczystości masowe. Trzeba będzie bowiem chodzić pieszo na dużych odległościach, co jest dla dzieci męczące.

Należy też zaopatrzyć dzieci w dokumenty identyfikacyjne, aby zabezpieczyć je przez to na wypadek zagubienia się. Stacja dla zaginionych dzieci będzie znajdowała się przy 81 East Monroe.

Osoby cierpiące na dolegliwości w zdrowiu również powinny brać pod uwagę, że będą musiały wędrować pieszo oraz przebywać w olbrzymim natłoku stojąco. Powinny więc posiadać przy sobie odpowiednie lekarstwa.

Pomoc Lekarska

W piątek, gdy Ojciec św. będzie

Zabił Brata Strzałą z Łuku

27-letni mieszkaniec południa Chicago, Preston Brown zabił swego brata, 23-letniego Davida strzałą z łuku, która ugodziła go w pierś.

Bracia mieszkający we wspólnym mieszkaniu przy 1648 E. 68 ulica pokłócili się późnym wieczorem o 10 biegowy rower.

Ranny w czasie kłótni David zmarł w godzinę po przewiezieniu do szpitala University of Chicago.

uczestniczył w nabożeństwie w Grant Parku, władze przewidują olbrzymi napływ ludzi na tę uroczystość. Stąd też potrzebne będą stacje pomocy lekarskiej.

Na terenie parku będą znajdowały się namioty tych stacji, w których będzie czuwał personel lekarski i pielęgniarski, gotowy do niesienia pomocy. Stacje te będą w następujących punktach:

na wschód od Lake Shore przy Monroe,

na wschód od Lake Shore Drive przy Jackson,

na narożniku Columbus i Balbo,

na środku Congress, około 100 jardów na zachód od Columbus,

na Randolph, około blok na zachód od Lake Shore.

Prócz tego 12 stacji pierwszej pomocy będzie znajdowało się na terenie parkowym. Będą one odpowiednio oznaczone i łatwe do odnalezienia.

Dalej na terenie parku będą czuwały jednostki ratunkowe Departamentu Straży Ogniovej (paramedic units) w ilości 14, 20 ambulansów Illinois National Guard oraz pięć prywatnych ambulansów.

Helikoptery Departamentu Straży Ogniovej, stanowego Departamentu Transportacji i U.S. Coast Guard będą gotowe dla wypadków nagłych, wymagających natychmiastowego przewiezienia do szpitali.

Trzy centra szpitalne: Michael Reese Hospital, Mercy Hospital i Northwestern Memorial Hospital, zostały wyznaczone do niesienia pomocy w wypadkach poważnych zachorowań, jakie mogą wydarzyć się na terenie Grant Parku.

Higiena

Z 1,400 przenośnych toalet ponad 1,000 będzie znajdowało się w pobliżu miejsca, gdzie Papież będzie odprawiał nabożeństwo. Toalety te zostaną rozmieszczone w następujących rejonach:

na zachód od Lake Shore, między Monroe i Randolph,

na wschód od Lake Shore Drive, między Monroe i Jackson,

na wschód o na zachód od Lake Shore Drive przy fontannie Buckingham,

na wschód od torów Illinois Central Railroad, między Jackson i Balbo.

Na terenie parku będzie też do dyspozycji 135 stałych toalet.

Na terenie parkowym będzie pełniło służbę porządkową i informacyjną blisko 3,000 ludzi, zorganizowanych przez Archidiecezję. Ludzie ci będą wyposażeni w zestawy pełnych informacji na różne sytuacje i będą udzielali informacji i instrukcje.

Żywność

Dystrykt Parkowy затroszczył się o zorganizowanie sześciu stanowisk na terenie parku, gdzie będzie sprzedawana żywność. Stanowiska te będą znajdowały się w następujących miejscach:

na wschód od Lake Shore, przy Monroe i Jackson Blvd.,

na zachód od Lake Shore, przy Buckingham Fountain,

na narożniku przy Columbus i Congress.



KNOCK, IRLANDIA. — Papież Jan Paweł II błogosławi kalek dziecko w czasie Mszy Św. w Bazylice w Knock. (UPI)

Płacimy Więcej Za Przejazdy Od 4-go Listopada

W środę zatwierdzono ostatecznie podwyżkę za przejazdy środkami komunikacji miejskiej. Nowe ceny biletów obowiązywać będą od dnia 4 listopada, a nie jak sugerowała Dyrekcja RTA, od 1 listopada. Za 20% podwyżką głosowano jednomyślnie.

Ceny podniesiono z 50 centów na 60¢ za przejazd normalny; za bilet przesiadkowy tzw. "transfer" dopłaca będący — jak dotychczas — 10 centów. Niezaprobowano sugestii władz RTA, ażeby zlikwidować ulgowe dopłaty do biletów przesiadkowych dla emerytów, inwalidów i młodzieży szkolnej. Dopłata ta wynosić będzie — jak dotychczas — 5 centów.

Również zmienione zostają ceny biletów za przejazdy środkami komunikacji miejskiej w niedziele i dni świąteczne z 30 centów na 35 centów.

Bilety miesięczne zakupowane przez instytucje dla pracowników kosztować będą od listopada \$30 a nie jak dotychczas \$25.

Inną zmianą w komunikacji miejskiej zatwierdzoną w środę jest zmiana tras autobusowych obsługujących pld.-zach. stronę miasta.

Nadużycia Mechanika w Wydziale Policji Miejskiej

W skandalu wydziału policji miejskiej, który poruszyła na swoich łamach Chicago Tribune zamieszany jest mechanik samochodowy, zatrudniony przez policję, który okazał się być równocześnie właścicielem sklepu z używanymi samochodami na południu Chicago.

Sledztwo prowadzone w tej sprawie przez czynniki federalne i powiatowe

Gubernatorzy Krytykują Dept. Energetyki

New Orleans. (UPI) — Na spotkaniu poprzedzającym posiedzenie sekretarzem Dept. Energetyki, Charlesem Duncan, gubernatorzy południowych stanów rozważali możliwość zwrócenia się do Kongresu z wnioskiem o rozwiązanie tej agencji.

Przedstawiciele Southern Governors Assoc. wyrażali głębokie rozczarowanie nieudolnymi posunięciami rządu, który dotychczas nie potrafił rozwiązać problemów energetycznych.

Gubernator Kentucky, Julian Carroll powiedział: "Cała sprawa przekracza wszelkie wyobrażenia... od 5 lat słyszę przemówienia tej samej treści".

Przewodniczący Stowarzyszenia Gubernatorów, gub. Edwin Edwards zamierza wystąpić z propozycją uchwalenia rezolucji pozabawiającej Dept. Energetyki wszelkich funkcji z wyjątkiem poszukiwania nowych źródeł energii.

Gubernatorzy wyrazili również niezadowolenie spowodowane przepisami federalnymi ograniczającymi lub opóźniającymi konstrukcje nowych silowni nuklearnych, eksploatację i wiercenia nowych źródeł gazu ziemnego i ropy naftowej oraz węgla kamiennego.

Edwin Edwards przytoczył przykład Louisiany — "ofiary niewłaściwych zarządzeń Dept. Energetyki".

"2,000 żądań, krytyk i objecki tej samej agencji, które napłynęły do rządu stanowego w ciągu 6 miesięcy, spowodowało straty przemysłu naftowego obliczane na \$1.8 miliona dziennie i samego stanu na \$250,000 dziennie" — powiedział Edwards.

Linia nr 26 będzie kursowała pomiędzy ulicą Archer i Harlem i Merchandise Mart przez ulicę Franklin. Odciaży to ulicę State w śródmieściu.

Linia nr 162 Pulaski-Stevenson Express będzie zmieniona, mianowicie pasażerowie tej linii nie będą mogli otrzymać połączenia z autobusami nr 53A S. Pulaski i nr 99 Stevenson Express. Autobusy linii nr 162 skierowane zostaną bowiem od 81-ej ul. do Archer po Pulaski i zatrzymyw się będą na wszystkich przystankach, poczem od Archer bezpośrednio jechać będą po Stevenson Expressway do ulicy State i Wacker.

Linia nr 60 Blue Island — 26-a ulica przedłużona będzie do ulicy Randolph i Lake Shore Dr.

Linia nr 16 nie będzie obsługiwała osiedla przy Randolph i Stetson.

Linie nr 95 na odcinku między 95-tą ulicą a stacją "L" Dan Ryan obsługiwać będą dwie nowe linie nr 95W i nr 95E.

Nowe trasy autobusowe będą otwarte z dniem 25 listopada.

wykazało, że mechanik wydziału policji, Matthew Radick zakupił 50 używanych samochodów policyjnych na aukcjach wyprzedawczych.

Czynnikami prowadzące dochodzenie w tej sprawie wykryły także, że Radick chodził na aukcje w godzinach swojej pracy mówiąc do swego zwierzchnika, że jest chory lub tłumaczyć się koniecznością przebywania w tym czasie w dziale naprawy. Nigdy nie mówił on w miejscu swojej pracy, że udaje się na aukcje. Sledztwo wykazało także, że miał on dokładne informacje, które ze sprzedawanych samochodów są w dobrej kondycji i które miały ostatnio wymienione części. Niewykluczone, że sam on je wymieniał przed oddaniem ich na aukcje.

W obliczu wykrytych nadużyć mechanik Matthew Radick zrezygnował ze swej dalszej pracy w departamencie policji. Pełniący obowiązki superintendenta policji Joseph DiLeonardi odmówił fotoreporterom gazety Chicago Tribune ujawnienia nazwiska byłego pracownika. Dowiedzieli się oni jednak z innych źródeł, że jest nim Radick, pracujący dla miasta przez okres 14 lat i będący właścicielem firmy Radick's Auto Sales, mieszczącej się przy 4149 S. Kedzie Ave.

W aferę tę zamieszanych jest także jego trzech braci, którzy również są cywilnymi pracownikami departamentu policji.

Superintendent policji, Joseph DiLeonardi oświadczył, że ponad \$10 milionów zostało zaprzepaszczonych w zakładach naprawy samochodów w departamencie policji miejskiej na skutek kradzieży i złego zarządzania. O sprawie tej pisaliśmy już wcześniej na łamach naszego pisma.

Dalsze dochodzenie jest w toku.

Trzęsienie Ziemi w Jugosławii

Belgrad. (UPI) — Trzęsienie ziemi o sile 4.5 na skali Richtera nawiedziło środkową Jugosławię. Centrum trzęsienia znajdowało się w małej miejscowości Nevesinje, 50 mil na południe od Sarajewa.

Po głównym trzęsieniu o 11:56 (6:56 P.M. EDT) w nocy przyszło 15 małych wstrząsów. Trzęsienie wyprzedziło przerażonych ludzi na ulice w podzamczach lub bieliznie.

Projekt Budowy Nowych Połączeń Kolei Miejskiej

Mayor miasta, Jane Byrne oświadczyła w środę, że władze miasta myślały poważnie o poprowadzeniu nowej linii kolei podziemnej pod autostradą Stevenson i linii kolei jednoszynowej nad jeziorem.

Na wstępnej konferencji prasowej nad jeziorem, że realizacja projektu będzie możliwa dzięki funduszom na sumę \$2.4 miliarda, jakie miasto posiada na rozbudowę transportu w Chicago zgodnie z programem zainicjonowanym i popieranym przez Jane Byrne i gubernatora Thompsona.

Nowe połączenie kolejowe zastąpi planowany wcześniej rozwój komunikacji autobusowej w kierunku południowej części miasta.

Nowa linia kolei podziemnej pobejnie ze śródmieścia prawdopodobnie wzdłuż drogi Stevenson do lotniska Midway i stamtąd w kierunku południowym wzdłuż ulicy Cicero do podmiejskiego Burbank.

Plan budowy kolei jednoszynowej odnosi się do kierunku wschodniego — Navy Pier wzdłuż brzegów jeziora. Linia ta prawdopodobnie będzie

miała podziemne połączenie z systemem kolejowym śródmieścia Chicago.

Równocześnie mayor miasta ujawniła swoje plany odnośnie budowy centrum handlowo-usługowego nad jeziorem, które poza sklepami będzie zaopatrzone w restauracje, bary szybkiej obsługi i inne jednostki handlowe. Według planów mayora miasta ma ono być podobne do tego, które znajduje się w śródmieściu Bostonu i nazywa się Quincy Market.

Niewykluczone, że w związku z rozbudową nowego centrum handlowego nad jeziorem poprowadzona zostanie jeszcze jedna linia kolei jednoszynowej bezpośrednio wzdłuż jeziora Michigan, która umożliwi szybszy rozwój wybrzeża i połączenie go z resztą śródmieścia.

W czasie konferencji prasowej nie było mowy o żadnych ograniczeniach w planach budowy nowych miejskich połączeń kolejowych i będą one przedmiotem wnikliwych badań budowniczych miejskich. Wspominało się tylko, że kolej w niektórych miejscach przebiegać będzie pod ziemią, w innych na powierzchni ziemi.

Firmy Skazane Na Konfiskatę Ogłaszają Bankructwo

Sędzia federalny Sądu Okręgowego wydał nakaz zajęcia dwóch firm budowlanych kontrolowanych przez znanego bogacza Thomasa A. Bowlera, krótko po ogłoszeniu przez adwokata reprezentującego te firmy o planach ogłoszenia bankructwa.

Adwokat Don Reuben oświadczył, że Brighton Building and Maintenance Co. i Western Asphalt Paving Co., firmy skazane na grzywnę, nie mają pieniędzy i w związku z tym czynione są przygotowania do ogłoszenia bankructwa. Dodał, że po wydaniu wyroku skazującego w procesie prowadzonym przeciwko firmom w roku 1977, oskarżonym o oszustwa kontraktowe związane z umową o budowę

Stevenson Expressway, straciły one możliwość prowadzenia robót dla agencji stanowych i federalnych co było podstawą ich istnienia. W wyniku wyroku obydwie firmy skazane zostały na zapłacenie grzywny w wysokości \$537,000 — kontrakt o budowę Stevenson Expressway opiewał na sumę \$45.7 mil. — a T. J. Bowler i długoletni jego wspólnik George B. Krug Sr. na grzywnę po \$112,000 każdy oraz na karę aresztu, którą potem cofnięto.

Prokurator federalny, John Burley prowadzący dochodzenia, oskarżył obydwie firmy o usunięcie wszystkich kosztownych urządzeń celem uchylenia się od zajęcia sprzętu przez władze sądowe. Burley powiedział, że Bowler i Krug sprzedali wartościowe urządzenia po zaniżonych cenach swoim dzieciom. Bowler ma trzy córki a Krug pięcioro dzieci.

Sędzia Federalnego Sądu Okręgowego, Joel M. Flaum odłożył termin płatności grzywny i wystąpił o ponowne rozpatrzenie sprawy w związku z ujawnieniem nowych okoliczności, jak również o rewizję procesu z roku 1977 ze szczególnym zbadaniem przyczyn cofnięcia kary aresztu. Przepuszcza się, że przygotowanie nowych materiałów zostanie zakończone w końcu tygodnia.

Stempel Pocztowy Na Wizytę Papieża

Poczta chicagowska wydała z okazji wizyty Papieża Jana Pawła II w Chicago specjalny stempel pocztowy, którym będą stemplowane listy i inne przedmioty tylko w piątek w dwóch urzędach pocztowych na terenie miasta: Main Post Office, 433 W. Van Buren i Loop Station przy 211 S. Clark.

Stempel zawiera rysunek symbolizujący Chicago i napis o następującej treści: "The Visit of Pope John Paul II".

Złote i Białe Chryzantemy Na Mszy Św. w Grant Parku

Kaplica w Grant Parku w której będzie odprawiona Msza św. przez Papieża Jana Pawła II zostanie udekorowana złotymi i białymi chryzantemami, ułożonymi w kształcie krzyża. Chryzantemy te w ilości 16 tysięcy zakupione zostały za \$5 tysięcy.

W sobotę od godz. 9 rano rozdawane one będą publiczności, jak oświadczył przedstawiciel chicagowskiej Archidiecezji m.in. dla ludzi chorych i upośledzonych, którzy nie mogli uczestniczyć w nabożeństwie odprawianym przez Ojca św.

Programy z Wizyty Papieża Na Kanale 26 T.V.

Mieszkańcy Chicago będą mogli śledzić wizytę Papieża w Chicago na kanale 26 stacji WCUI-TV. Programy te będą transmitowane za pomocą satelity bezpośrednio z uroczystości z komentarzem w języku hiszpańskim i polskim.

W czwartek, 4 października, program transmitowany będzie od 1 po poł. do 7 wiecz. i obejmie następujące wydarzenia: wizytę papieską w Katedrze św. Patryka w Des Moines, Iowa, powitanie na lotnisku O'Hare i trasę przejazdu do Katedry Holy Name w Chicago.

W piątek, 5 października — od 2 po poł. do 5:30 wiecz. — Msza św. w Grant Parku.

W sobotę, 6 października — od 9:30 rano do 12 w poł. — przemówienie w bazie powietrznej Andrews, wizytę w Katedrze św. Mateusza i "lunch" z duchowieństwem oraz spotkanie z prezydentem Carterem.

W sumie 23 godziny programu z najważniejszych etapów wizyty Papieża Jana Pawła II w Chicago.

Na Pamiątkę Wizyty Papieża w Chicago



Mayor Chicago, pani Jane Byrne, przekazała Papieżowi Janowi Pawłowi II, specjalny medal z 18-karatowego złota, zaprojektowany przez chicagowskiego jubilera, Lester Lampert. Medal został sfinansowany przez grupę chicagowskich przemysłowców.

Reprodukujemy tu obie strony medalu według zdjęć, jakie ukazały się w "Tribune".

Po jednej stronie jest kompozycja, przedstawiająca Papieża, rzeźbę Picasso, Hancock Building, Sears Tower i gmach Standard Oil.

Po drugiej stronie jest napis: "Mayor Jane Byrne, One Chicago, One World, Pope John Paul II".



WASHINGTON. — Senator Charles Percy, R-Ill. w otoczeniu wnuków w czasie przyjęcia wydanego z okazji 60-ej rocznicy urodzin senatora. (UPI)